



Zemsta na dziecku
– str. 4



Bezrobocie i smutny budżet – str. 5



Kolejne odkrycie
– str. 6

czy wyborze studiów myśleć o przyszłości

Turkowski magister na bezrobociu

Także w powiecie tureckim widoczny jest w ostatnim okresie znaczący wzrost bezrobocia wśród mieszkańców legitymujących się wykształceniem wyższym. Jest to zjawisko nowe, które zmienia być może dotychczasowe postrzeganie statusu dyplomu uczelniczej. Do tej pory stanowił coś w rodzaju żelaznego glejtu zabezpieczającego jego posiadacza przed bezrobociem.

Uczelnia na „bezrobocie” według stanu na początek listopada br. w miejscowym Powiatowym Urzędzie Pracy zarejestrowała 149 absolwentów uczelni wyższych. Co gorsza, liczba ta jest porównaniu ze stanem sprzed miesiąca niższa o blisko 50 osób.
ciąg dalszy na str. 6

RESTAURACJA-PIZZERIA
“KOLOSEUM”
Turek, ul. Kaliska 14

WALIWESTROWY
2000-2001
Cena biletu 250 zł dla pary

Gwarantujemy Państwu wieczór pełen niezapomnianych wrażeń, dobrej muzyki i obfitych stołów
Wszystkie informacje uzyskują Państwo w naszym biurze tel. 278-39-70
Sprzedaż biletów prowadzi restauracja “Koloseum” codziennie w godz. 12⁰⁰ do 24⁰⁰

130 CODZIENNIE RADIO z TURKU 90,70 FM

BANK PEKAO SA
Filia nr 2 w Turku, ul. Kaliska 2, tel. 289 17 93

ZAŁÓŻ RACHUNEK BANKOWY Eurokonto plus, www, VIP

KUPISZ W PROMOCJI TELEFON KOMÓRKOWY NOKIA za 1 zł

NIE PRZEGAP OKAZJI! DZIŚ KONTO! DZIŚ KOMÓRKA!

Technologia Plus GSM promocja trwa od 27.11. do 14.01.2001

RATA CZYNI CUDA!

Firmy sprzedające samochody różnych marek prześcigają się w atrakcyjności swoich ofert. Opony zimowe, radio, wczasy gratis to najczęściej używane argumenty. Ale tak naprawdę nie tego rodzaju gadzety powinny stanowić o atrakcyjności oferty. Dla klienta najważniejsze są: minimum formalności, wysokość raty oraz koszty zakupu. Dlatego właśnie nasza najnowsza pilotażowa propozycja przygotowana na dni od 22 do 25 listopada posiada następujące cechy:

- ~ Dotyczy samochodów wszystkich marek: Skoda, Peugeot, Renault, Seat, Suzuki, itd.
- ~ Do zawarcia umowy wystarczy dowód tożsamości (nie wymagamy

zaświadczeń o zarobkach, ani poręczycieli).
~ Koszt usługi finansowej jest najniższy na rynku – 2,4% rocznie.
~ Najniższe na rynku raty od 116 zł miesięcznie, dla przykładu:

Skoda Fabia 232 zł miesięcznie
Peugeot 206
Toyota Yaris

Tej oferty nic nie przebije!

Zapraszamy do salonu

Konin
ul. Północna 10
tel. 21 12 165



WIELKIE OTWARCIE

ŻELAZNY
DOM WARSZTAT OGRÓD

ZAPRASZAMY
PROMOCJA CENOWA
KONKURSY, ATRAKCYJNE NAGRODY
GROCHÓWKA Z KOTŁA GRATIS

SOBOTA 2.12.2000
GODZ. 10⁰⁰

TUREK, UL. KONIŃSKA 1

SZOK
DLA KONKURENCJI

ASTRA CLASSIC START już od 33.950 zł
ASTRA CLASSIC KOMBI już od 31.475 zł*

Skorzystaj z odliczenia podatku VAT jeszcze w tym roku

ASTRA II KOMBI już od 37.869 zł*
VECTRA KOMBI już od 49.631 zł*
OMEGA KOMBI już od 103.053 zł*

*cena netto ZAPRASZAMY ul. Spółdzielców 9a, 62-510 Konin
tel. (0-63) 242 20 88, fax (0-63) 242 31 88

Domcar www.domcar.pl e-mail: domcar@domcar.pl

Władysławów

o gruntach i pieniądzach

proponowanego programu obrad na wniosek Klubu AWS wykreślono projekt uchwały w sprawie podwyżki czynszu regulowanego za lokale mieszkalne, gdyż nie w tej sprawie opinii związków zawodowych.

Wysłuchaniu sprawozdania o działalności Zarządu Gminy Władysławów zapoznali się z oceną funkcjonowania oświaty po roku od wprowadzenia reformy. Ocena ta w gminie Władysławów wypadła pozytywnie. W dalszej części podjęto uchwałę o przeprowadzeniu wyborów sołtysa w międzylesiu (ostatni sołtys zmarł w trakcie kadencji). Posiadaczy telefonów komórkowych Plus GSM zapewni oświadczenie, że Rada Gminy Władysławów zdecydowała o przekazaniu kawałka gruntu w sąsiedztwie firmie „Polkomtel”, z przeznaczeniem na budowę i eksploatację instalacji telekomunikacyjnych telefonii komórkowej. Ponadto podjęto decyzję o budowy domu przedprzebiegowego w Russocicach. W tym celu postanowiono wykupić 15 arów ziemi w sąsiedztwie

cementarnego parkingu. Kawałek gruntu kupiony zostanie również w Kunach, w celu powiększenia osadnika, który już nie odbiera w pełni wód deszczowych z drogi.

Rada Gminy podjęła uchwałę w sprawie najniższego wynagrodzenia zasadniczego w I kategorii zaszerogowania dla niepedagogicznych pracowników oświaty (w wysokości 550 złotych) i wartości jednego punktu w złotych (4,50 złotych). Ponadto zdecydowano, że gmina Władysławów wniesie 21 udziałów do spółki „Oświetlenie uliczne i drogowe” w Kaliszu, o wartości 21.000 złotych. Wprowadzono zmiany w tegorocznym budżecie, wynikające m.in. z dotacji z MEN na podwyżki dla nauczycieli. Gminie przyznano 233.327 złotych, z czego dotychczas gmina otrzymała 54.552 złote. Pozostała kwota ma wpłynąć na konto Urzędu Gminy jeszcze w tym roku.

Pod koniec radni zdecydowali o zaciągnięciu zobowiązania w wysokości 70.000 złotych na wyposażenie sali sportowej przy Szkole Podstawowej w Wyszyńcu. AZ

Brudzew

W rocznicę pontyfikatu

środe, 22 listopada w Szkole Podstawowej w Krwonach miała miejsce uroczystość poświęcenia Papieżowi Janowi Pawłowi II. Uczniowie z klasy piątek, pod opieką nauczycielki religii, Barbary Kurcoby, od miesiąca realizowali projekt pod hasłem „XXII lata pontyfikatu Jana Pawła II”. Końcowym elementem projektu był występ artystyczny i rozdanie nagranych albumów o Karolu Wojtyłę. Piękne albumy ilustrujące życie i działalność Karola Wojtyły wykonali

uczniowie: Ania Nawrocka, Justyna Binkiewicz, Paweł Szafranski, Małgorzata Miedzińska i Nikola Ressel. Nagrody dla nich ufundował sklepik uczniowski „Żak”, któremu szefuje Barbara Kurcoba.

Nagrody wręczał ksiądz kanonik Edmund Pluskota, który był gościem honorowym tej uroczystości. Księdzu tak spodobał się występ, że zaprosił on dzieci na niedzielną mszę do kościoła, gdzie mali artyści mieli wystąpić prze zebranymi parafianami. AZ



Twórcy albumów poświęconych Ojcu Świętemu

Nowy sklep PSS-u

W kilka dni temu ruszyła budowa kolejnego sklepu Powszechnej Spółdzielni Spożywców „Społem” w Turku. Najprawdopodobniej prace budowlane zakończą się w okresie wielkanocnym przyszłego roku.

Nowy sklep PSS-u został zlokalizowany na turkowskim Osiedlu Zarzani, gdzie do tej pory Spółdzielnia ma żadnej placówki handlowej. Będzie to kolejny sklep samopomocowy z parkingiem na kilka pojazdów. Ogólny koszt inwestycji wyniesie w granicach kilkuset tysięcy złotych.

Będzie to typowy sklep osiedlowy, w porze letniej będzie to najprawdopodobniej do godzi-

ny 23.00, natomiast w porze zimowej do godziny 22.00 – powiedział Marian Dybus, prezes PSS „Społem” w Turku.

Spożywcy mają najliczniejszą sieć placówek handlu detalicznego w powiecie tureckim. Spośród 36 sklepów aż 32 znajdują się na terenie Turku. Pozostałe mieszczą się między innymi w Tuliszkowie, we Władysławowie czy też w Rychwale (pow. koniński). 2xK



Dziadów nie było

W artykule pt. „Lekcja historii”, zamieszczonym w 47 numerze Waszego tygodnika (str. 9), pojawiała się nieprawdziwa informacja dotycząca apelu przygotowanego przez gimnazjalistów Zespołu Szkół w Tuliszkowie z okazji 82 Rocznic Odzyskania Niepodległości.

Autor pisze, że uczniowie pod kierunkiem nauczycieli zaprezentowali fragment III części „Dziadów” Adama Mickiewicza. Tymczasem takiej sceny w ogóle nie było. Podczas apelu przedstawione zostały następujące obrazy: „Lekcja języka polskiego w gimnazjum klerykowskim” – fr. „Szyfowych prac” Stefana Żeromskiego; „Lekcja geografii” z „Marcina Kozery” Marii Dąbrowskiej; „Strajk dzieci z Wrześni”. W trosce o rzetelność informacji prosimy o sprostowanie.

Z poważaniem
organizatorzy apelu

W dniach
1 - 22 grudnia
pod numerem 96-61
można zamówić
 Mikołaja

Brudzew

Zbudują gimnazjum

W Brudzewie rozpoczęto procedurę przetargową mającą wyłonić wykonawcę segmentu dydaktycznego na potrzeby gimnazjum. Do przetargu przystąpiło dziewięć firm, w tym taki potentat jak Energopol-7. Zgłosiły się też najpoważniejsze, doświadczone w realizacji takich inwestycji przedsiębiorstwa z powiatu tureckiego.

W pierwszej fazie komisja przetargowa wybrała cztery najkorzystniejsze oferty, mieszczące się w przedziale od 3,7 do 4 mln złotych. W tym tygodniu zapadnie ostateczna decyzja, który z tych oferentów zajmie się budową gimnazjum. Wójt Roch Kiciński twierdzi, że zdecydują nie tylko względy cenowe, ale również na przykład terminy zakończenia robót.

Budynek gimnazjum dobudowany zostanie do gmachu Szkoły Podstawowej. Pomiędzy szesnastu oddziałów i konieczne zaplecze. W tegorocznym budżecie gminy zabezpieczono na rozpoczęcie budowy 400.000 złotych. Jeżeli nic nie stanie na przeszkodzie, gimnazjaliści z Brudzewa rozpoczną naukę w nowym budynku już w roku szkolny 2002/2003.

(art)

ECHO TURKU RADIO TAXI TUR
ogłasza
KONKURS ŚWIĄTECZNY
w którym wgrać można atrakcyjne nagrody
KUPON NR 4
Losowanie odbędzie się 15 grudnia 2000 roku o godzinie 15.00 w Redakcji „ECHO TURKU”
Warunkiem uczestnictwa jest zebranie pięciu wizytówek Radia Taxi Tur, które są rozdawane tylko przy zamówieniach telefonicznych oraz czterech kolejnych kuponów i złożenie ich do dnia 14 XII 2000 r. w Redakcji „ECHA TURKU”

RENAULT Clio

Prezenty przed Gwiazdką

***do 4000 zł mniej**

Zanim pomyślisz o świątecznych prezentach, pomyśl, czym je przywieźć. Już teraz skorzystaj z superatrakcyjnych świątecznych rabatów Renault. • za Twingo zapłacisz 1000 zł mniej • Clio – do 3000 zł mniej • Kangoo – do 5000 zł mniej • Mégane – do 4000 zł mniej • Laguna – do 3000 zł mniej • Scénic – do 7000 zł mniej! Wesolych Świąt w nowym Renault! www.renault.com.pl

Renault Credit Polska Oferta ograniczona w czasie.

SPRZEDAŻ SAMOCHODÓW NOWYCH I UŻYWANYCH
SERWIS GWARANCYJNY I POGWARANCYJNY

AUTORYZOWANA STACJA OBSŁUGI **LAMOT s.c.**

62-500 KONIN, ul. Studzienna 4, tel. 242-84-26
Internet: <http://www.lamot.com.pl>

Dzień Pracownika Socjalnego

W miniony czwartek (23 listopada) pracownicy Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Turku obchodzili podwójne święto: Dzień Pracownika Socjalnego oraz X-lecie działalności Ośrodka jako jednostki samorządu terytorialnego.

- Dzień Pracownika Socjalnego jest obchodzony jako dzień ludzi, którzy profesjonalnie zajmują się niesieniem pomocy – rozpoczęła uroczystość Jadwiga Frasunkiewicz, dyrektor MOPS Turek. Wspomniała ona również o małej rocznicy Ośrodka, który w strukturach samorządu miejskiego działa od marca 1990 roku.

Podczas takiej uroczystości nie obyło się bez wyróżnień, które otrzymały: Violetta Janeczek, Maria

Świętowali w MOPS-ie



Matysiak, Urszula Bednarczyk oraz Małgorzata Modrzejewska.

Głos zabrali również zaproszeni goście. - My zrobimy wszystko, żeby środki na pomoc społeczną były na przyzwoitym poziomie – zobowiązał się burmistrz Marian Mirosław Marczewski, nawiązując tym sa-

mym do niskich nakładów finansowych na pomoc społeczną. Wraz ze swoim zastępcą Lechosławem Pawlakiem i przewodniczącym Rady Miejskiej Janem Pakulą wręczył on Jadwidze Frasunkiewicz list okazujący z życzeniami dla wszystkich pracowników socjalnych.



PŁYTKI CERAMICZNE



OPOCZNO S.A.

Turek, ul. Kolska Szosa 28

(magazyny Handlowej Spółdzielni Pracy)

czynne: pn - pt 8 - 18 , sobota 10 - 15 tel. (063) 214 16 84

3636/DK

Kopalnia nie zapomina

Z minionym tygodniem w Klubie „Barbórka” zorganizowano spotkanie Zarządu KWB „Adamów” SA z emerytami i rencistami tego zakładu. Z ponad 300 zaproszonymi byłymi pracownikami kopalni spotkali się również przedstawiciele związków zawodowych.

-Tak jak w rodzinie dzieci nie są w stanie oddać rodzicom tego, co od nich otrzymały, tak i my nie

potrafimy tego oddać Wam – mówił do zebranych emerytów i rencistów prezes Zdzisław Czapla. - Dzisiejsze spotkanie niech będzie czasem wspomnienia tego, co robiliście, waszych osiągnięć, spotkania z kolegami.

I tak właśnie było. Przy obiedzie dawni górnicy wspominali minione lata i opowiadali o życiu na emeryturze.

AZ



Turek na IWESTCITY



Miasto po raz trzeci, wraz ze starostwem w roli debiutanta uczestniczyło w IX edycji INWESTCITY 2000. Wspólne stoisko zajmowało powierzchnię 12 metrów kwadratowych i według zgodnej opinii obserwatorów cieszyło się sporym zainteresowaniem zwiedzających. Korzystną dla turkowiaków okazała się lokalizacja ekspozycji koło stoiska Związku Miast Polskich. Łączny koszt udziału w

targach wyniósł ok. 18 tysięcy złotych, którymi podzielił się miasto i powiat. Zdaniem Nikoła Eustathiou, z wydziału promocji miasta, jest to najlepsza forma pokazania się na zewnątrz. Uznanie odwiedzających turkowskie stoisko wzbudzała koncepcja jego wystroju, zgodnie okrzyknięta jako bardzo atrakcyjna. Dodajmy, że w tegorocznej edycji INWESTCITY uczestniczyło 150 miast i gmin.

aj

Złapał za gardło i uderzał w brzuch

Dziewięcioletni Miłosz długo nie zapomni tego, co spotkało go kilka dni temu. Chłopiec został brutalnie pobity przez ojca koleżanki z klasy. Choć jest nieprawdopodobne, żeby dorosły mężczyzna pobił bezbronne dziecko, to jednak siniaki i inne obrażenia do dziś nie pozwalają Miłoszowi zapomnieć.

Wszystko wydarzyło się w czwartek, 16 listopada w godzinach południowych. Miłosz – uczeń trzeciej klasy Szkoły Podstawowej nr 5 w Turku wrócił ze szkoły. W domu był sam i czekał na powrót z pracy wychowującej go babci.

-Bawilem się, kiedy ktoś zapukał do drzwi. Podeszedłem, ale nikogo nie widziałem. Ten ktoś się schował. Tak zawsze robi mój kolega i pomyślałem, że to on, więc otworzyłem. A to był tata Karoliny. Ten pan złapał mnie za gardło i uderzał z kolana w brzuch – opowiada wystraszony Miłosz Marczewski.

Placz i krzyki chłopca usłyszał sąsiad z parteru.

-Przyszedłem z pracy i oglądałem telewizję, kiedy nagle usłyszałem jakieś krzyki na klatce schodowej. Wyszedłem i zobaczyłem, jak ten pan schodzi po schodach. Spytałem, co się stało, a on tylko powiedział: „jeszcze raz to go zabiję!” - relacjonuje pan Krzysztof.

Sąsiad, świadek zdarzenia o wszystkim poinformował wracając z pracy do domu babcie Miłosza, Halinę Kunicką. Dziecko jednak wszystkiemu zaprzeczyło.

-On był nieprzytomny ze strachu. Nie chciał mi powiedzieć, co się stało.

Dopiero później narzekał, że boli go brzuszki. A w nocy budził się z płaczem i w końcu powiedział, że pan K. go pobił i groził, że go zabije – mówi Halina Kunicka.

Z obawy o mogące nastąpić urazy wewnętrzne babcia poszła z wnukiem do chirurga. W orzeczeniu lekarskim czytamy: „Stwierdzono otarcia naskórka okolicy podbrzuszonej prawej i szyi, oraz niewielkie podbiegnięcia krwawe. Bolesność uciskowa powłok brzucha, zwłaszcza mięśni prostych poniżej pępka”.

W poniedziałek, 20 listopada Halina Kunicka sprawę pobicia zgłosiła w Komendzie Powiatowej Policji w Turku. Według niej, pan K. już wcześniej przejawiał wrogość wobec Miłosza i jego kolegi, Karola.

-Miłosz tyle razy przychodził ze szkoły pobity i podrapany przez Karolinę, to w końcu mówię mu, nie stój tak, oddaj. Ta dziewczyna na siłę chce wtargnąć do grupy, w której jest Miłosz. A oni Karolinę omijają z daleka. Tak też było w dniu, kiedy doszło do pobicia. Karolina podrapała Miłosza, to on ją uderzył. A ona poszła do domu i nie wiadomo, co tam naopowiadała. Wiem natomiast, że jej ojca boją się również inne dzieci. Jakiś czas temu

Zachowanie pana K. nie ma żadnego uzasadnienia. Konflikty między Karoliną i Miłoszem nie zauważyła ani pedagog szkolny, ani wychowawczyni klasy. To smutne, że rodzice w ten sposób ingerują w nieporozumienia między dziećmi. Jeszcze smutniejsze jest to, że ich ingerencja ogranicza się do użycia przemocy wobec bezbronnego dziecka. Miłosz, wobec którego w rodzinie nie stosuje się przemocy, z pewnością do końca życia będzie pamiętał, że pan K. tak go pobił.

Miłosz Marczewski jest miłym, grzecznym i uczynnym chłopcem. Ale teraz boi się wyjść z domu na wet po zakupy. Za każdym razem, kiedy wychodzi mówi: „Babciu, ale ty stój na balkonie i patrz za mnie”.

Nie udało nam się skontaktować z panem K. Jego żona, choć początkowo chciała z nami rozmawiać, to jednak zmieniła zdanie. Tumaczyła: „nie chcę się podkładać, to jest wnuk burmistrza Marczewskiego”.

Ale czy tu właśnie o to chodzi? Przecież gdyby pobite zostało każde inne dziecko, bez względu na pozycję społeczną lub zawodową rodziców czy dziadków, to nie zmienia faktu, że obcy, dorosły człowiek brutalnie je potraktował. Dziecko też jest człowiekiem, też ma swoje prawa, a w tym do nietykalności cielesnej. I nikt nie powinien łamać tego prawa. A tu prawo zostało złamane. Na szczęście Miłosz ma odważną babcie, która gotowa jest stanąć w obronie jego i jego praw i domagać się ukarania napastnika. Możemy się tylko domyślać ile podobnych pobić bezbronnych dzieci w ogóle nie ogląda światła dziennego. Sprawy takie bardzo rzadko trafiają do policji. Aktualnie funkcjonariusze wykonują czynności zmierzające do wyjaśnienia okoliczności pobicia Miłosza. O postępach poinformujemy w kolejnym numerze „Echa”.

Anna Zawadzka

29 listopada 2000 r.

JADWIGA FRASUNKIEWICZ – dyrektorem Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Turku. rozmawia Karol Kurz

Z nadzieją na lepsze jutro

W listopadzie 2000 r. Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej przeniósł się do nowej siedziby. Jak długo Państwo oczekiwali na „przeprowadzkę” z Urzędu Miasta do budynku przy ul. Konińskiej?

W dniu 1 marca 1990 r. podjęliśmy się organizacji Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej jako jednostki samorządu gminy miejskiej Turek. Wcześniej bowiem pracowaliśmy w strukturach Zespołu Opieki Zdrowotnej. Od 1 kwietnia 1990 r. pracownicy samodzielnie rozpoczęli pracę. W tym czasie mijają więc 10 lat istnienia Ośrodka w strukturach samorządu. Myslę, że można powiedzieć, iż na nowej siedzibę czekaliśmy 10 lat.

Jak porównałaby Pani pierwszy rok działalności Ośrodka z pierwszym rokiem?

Na początku mieliśmy dużo nadziei na zmiany, podobnie jak cały kraj w 1990 r. Wtedy nie było jeszcze ogromnych problemów. W trakcie 10-lecia były lata dobre, na przykład 1992-93, kiedy pomoc dla Turku była kompleksowa. W chwili obecnej dochodzą problemy finansowe. Z projektu budżetu województwa wynika, że możemy dostać mniej środ-

ków finansowych o 274.742 złote. To są bardzo duże pieniądze. Tak więc ogromną barierą dla nas będzie brak środków pieniężnych, a to nie powinno towarzyszyć pracy społecznej.

- Dużo kontrowersji wywołał koszt modernizacji budynku, w którym mieści się siedziba Ośrodka. Czy nie uważa Pani, że 450.000 złotych to bardzo dużo, biorąc pod uwagę, że inni mieszkańcy Turku woleliby, aby za te pieniądze na przykład wyremontować ulice?

- Taki problem będziemy mieli zawsze. Mnie taka kwota naprawdę nie szokuje. Może dlatego, że w Ośrodku obracamy dużymi pieniędzmi. Ponadto to co tu zrobiono, to nie są rzeczy ekskluzywne i drogie. Wszystko jest skromnie urządzone. Zyczylibyśmy sobie, aby tę kwotę powiększyć o zakup nowych mebli. Obecne, które posiadamy, pamiętają jeszcze czasy ZOZ-u. Zawsze będą takie zakusy czy na przykład dać pieniądze na dożywianie dzieci, czy też naprawić dziurę w drodze. Na dodatek to nie jest sprawa, że o tym budynku dopiero teraz zaczęto myśleć i mówić. Jeszcze z burmistrzem Rybackim zastanawialiśmy się nad wykorzystaniem tego budynku. Początkowo przejęło go w

dzierzawę Stowarzyszenie Osób z Upośledzeniem Umysłowym. Oni jednak nie podolali zadaniom z powodów finansowych. Nigdy nie rozwiążemy problemu: być czy mieć. My cieszymy się, że mamy własny kąt.

- W lokalnej prasie stwierdzono, że budynek Ośrodka jest w „kolorze lekko rozwodnionego denaturatu”. Czy Pani zdaniem, jak na wizytówkę Turku jest to kontrowersyjny kolor?

- Wszystko zależy od tego, co się komu z czym kojarzy. Mnie zawsze niebieski kojarzył się z niezapominajkami, z nadzieją. Nigdy nie kojarzył mi się on z denaturatem. Z tego co wiem denaturat ma kolor fioletowy. Co on ma do niebieskiego, nie wiem? Abstrahując od kolorów... Dla mnie ten budynek jest nadzieją na lepsze czasy. Oby takie były. Tak więc mnie ten kolor nie przeszkadza.

- Na zakończenie naszej rozmowy, czego można życzyć pracownikom turkowskiego Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w nowym miejscu pracy.

- Nawiązując do koloru, o którym już mówiliśmy, to nadziei na lepsze dni w tych trudnych czasach.

- Dziękuję za rozmowę.

maczeniu „Na świętej Nigdy”. A może i tutaj lepiej byłoby publicznie zastanowić się czy nie należałoby jednak wyemitować obligacji np. powiatowych na ten cel właśnie. Wcześniej należałoby odpowiedzieć sobie i współobywatelom na kilka pytań – czy nas na to stać i czy koniecznie ta inwestycja jest

nieoptymalna. Oczywiście wszystko po cichutku, bez żadnej dyskusji merytorycznej. Główny temat sporów stanowią problemy dlaczego tego a nie innego mianowano naczelnikiem, dyrektorem czy innym urzędasem. Natomiast ani słówka nie padło o chociażby zasygnalizowanych problemach. Liczy się tylko



Opera strażackiej orkiestry

W Turku równo miasto jak i powiat wzięły udział w swoistym wyścigu o względy potencjalnych inwestorów w ramach ubiegłotygodniowych targów INWEST CITY. Bardzo dobrze, bo za w sumie nie małe pieniądze pokazaliśmy się wewnątrz. Lepsze to niż dotychczasowe gotowanie się we własnym domu. Przed przyszłością, jubileuszową imprezą warto może zastanowić się nad wzbogaceniem treści promocji miasta i powiatu. I tu np. sugestia pod adresem starosty Broniszewskiego i Burmistrza Kasparka. Może wspólnie zaangażowałyby się w sprawy związane z pracami archeologicznymi przy kościele. Media

całą nagłośniły, jest przygotowanie maszynopisu dwóch konińskich historyków na temat Wyszyn. A jakby tak oba samorzady – powiatowy i miejski – wyemitowały nieco grosza i objęły patronat nad Wyszyną. Niczego obiecać nie można, ale może już za rok, w tym miejscu tego efekty medialne, a za rok efekty społeczne. Być może byłyby lepiej wydane pieniądze niż w Turku. Zresztą nie tylko nad Wyszyną warto by zastanowić się poważnie w szerszym gronie. Ot, choćby realna staje się groźba, że w Turku tak potrzebnej miastu i powiatowi hali sportowej przyjdzie odłożyć, jak to mówią: ad castrum Graecas, czyli w wolnym tu-

nam potrzebna. Bo przecież być może priorytet winna uzyskać i to za wszelką cenę nowa szkoła średnia. Nawet kosztem innych (również przecież potrzebnych) inwestycji. I nie zbywajmy całej sprawy argumentem o niżu demograficznym. Bo jeszcze całe lata kolejne tysiące turkowskich będą uczyły się w szkołach średnich w warunkach gorszych niż ich rówieśnicy z bardziej dbających o przyszłość młodzieży regionów Polski. Tymczasem już teraz okazuje się, że nawet po studiach trudno w Turku o pracę. A prawdziwe bezrobocie dopiero nas czeka. Być może trzeba pomyśleć o rozwiązaniu w postaci „wyeksportowania” nadwyżki wyzwoleńców, czy to do dużych ośrodków, czy nawet (w przyszłości) za granicę. Żeby jednak nie wysłać naszej młodzieży w pustkę warto wcześniej pomyśleć o stworzeniu warunków umożliwiających opanowanie języków obcych, choćby na początek. Może także warto spróbować wspólnie coś zrobić dla miejscowych bibliotek. Bo nasze księżnice już w czerwcu przestają myśleć o kupowaniu książek.

Pozwoliłem sobie zanotować powyższe uwagi pod wpływem popierania wynikłego z obserwacji głupawych rozgrywek w starostwie tureckim. Panowie lokalni, pożałujcie Boże politycy zaczęli tam wrywać sobie stanowiska i god-

ności. Oczywiście wszystko po cichutku, bez żadnej dyskusji merytorycznej. Główny temat sporów stanowią problemy dlaczego tego a nie innego mianowano naczelnikiem, dyrektorem czy innym urzędasem. Natomiast ani słówka nie padło o chociażby zasygnalizowanych problemach. Liczy się tylko etak, fucha i kasa. Najlepiej dla swojego. Tej żalostnej argumentacji już nawet nikt nie stara się skrywać. Liczy się ilość głosów w radzie, partyjna dyscyplina, a już zupełnie nieważne w jakim celu i dlaczego zarządzana. Po samorządzie miejskim, także i powiatowy dotknęła swoista degrengolada całkowitego upolitycznienia. Tutaj w stanie bardziej czystym, bo powiat już zupełnie nie ma forsę na działalność i liczą się wyłącznie etaty i stanowiska. Rzecz jasna dzielone po cichu, a pytania o personalia są w najlepszym wypadku zbywane milczeniem. Pytam się – a dlaczego to paru powiatowych partyjniaków ma za mnie wybierać, nie racząc nawet swoich kandydatów zaprezentować. Wraz z ich kompetencjami i pomysłami na powiat. Może na najbliższej Radzie Powiatu zderzą się wreszcie odmienne pomysły na Ziemię Turecką. Bo na razie gry i gierki powiatowych samorządowców i naśladowanie przez nich zabaw warszawskich polityków stają się coraz bardziej trudne do zniesienia. Prawie tak samo jakby komuś przyszło dłużej słuchać „Aidy” w wykonaniu, pardon, strażackiej orkiestry dętej, i to zaraz po zabawie ludowej. Dlatego boję się, że w kolejnych wyborach samorządowych pójdą do urn tylko kandydaci i ich krewni.

Andrzej Jarek

Spotkanie TIG z burmistrzem

Działacze Tureckiej Izby Gospodarczej spotkali się w środę, 22 listopada z burmistrzem Marianem M. Marczewskim. Natomiast starostę tureckiego reprezentował skarbnik Bogdan Świtaj. Jako wiodące tematy zaplanowanej dyskusji ustalono problemy bezrobocia, budżetu miasta i strategii powiatu. Z uwagi na obszerny zakres dwóch pierwszych punktów, sprawy strategii zeszyły na plan dalszy.

Przedsiębiorcy i smutek trudnego budżetu

Z zarysem problematyki związanej z lokalnym rynkiem pracy zapoznał zebranych szef PUP, Kazimierz Kobot. I tak okazuje się, że po trzech kwartałach bieżącego roku stopa bezrobocia oscyluje na poziomie 17,7 procenta i w porównaniu z rokiem ubiegłym jest wyższa o ok. 0,4 procenta. W miesiącu październiku z uwagi na specyfikę powiatowego rynku pracy wskaźnik ten minimalnie spadł do 17,6 procenta, co oznacza, że jest niższy od stopy bezrobocia w powiatach sąsiednich. Jednak na tle 11 procentowej stopy bezrobocia w Wielkopolsce sytuacja na turkowskim rynku pracy nie wygląda już tak względnie dobrze. W kontekście zaprezentowanych wskaźników należy analizować podjętą na tigowskim spotkaniu debatę. W jej

Przy dyskusji nad przepychanym właśnie w komisjach Rady budżetem Turku powiało wręcz prawdziwym smutkiem. Burmistrz Marczewski już na wstępie określili przyszłoroczny budżet mianem trudnego. Jego poziom niewiele przekracza 36 milionów złotych. Z czego 47 procent ma być przeznaczony na wydatki związane z oświatą. Ze strony szefa miejskiej administracji zebrani usłyszeli sporo narzekania na system finansowania wydatków samorządów lokalnych. Skrytykował np. nazbyt dużą zależność finansów miasta od podatków od osób fizycznych. A przecież już w tym roku zachodzi obawa, że w Turku na tym polu, nie uzyska się nawet 90 procent zaplanowanych z tego tytułu przychodów. Burmistrz przyznał



trakcie, niektórzy przedsiębiorcy (np. Marian Janiak), za bezrobocie wśród młodzieży obwiniali niezgodne z potrzebami rynku kształcenie absolwentów oraz często jego niską jakość. Na brak w powiecie wysokiej klasy specjalistów, zwłaszcza z przyzwyczajoną znajomością języków obcych, zwrócił uwagę prezes Ryszard Rychlik. Szeroko w tematyce związanej z bezrobociem wypowiedział się burmistrz Marczewski. Na wstępie zwrócił uwagę na zaawansowaną restrukturyzację kierunków kształcenia w obu turkowskich technicznych szkołach średnich, zarówno w ZSR jak i w ZSZ. Natomiast w kwestiach związanych z potencjalnym tworzeniem nowych miejsc pracy z ust burmistrza zebrani mogli usłyszeć powtarzany często przezeń pogląd, iż szansa naszego miasta opiera się na małej i średniej wytwórczości. Nie powstanie w Turku nowa kopalnia, elektrownia czy mleczarnia. Władze miasta, starając się zdaniem burmistrza, przyciągać inwestorów. Wspomniano przy tej okazji udział Turku i powiatu w „Investcity”. Przy okazji dyskusji nad bezrobociem, szef miejskiego Zarządu zwrócił uwagę, że prawdziwym niebezpieczeństwem dla społecznej stabilności regionu może stać się ewentualnie bezrobocie strukturalne oraz bezrobotni pozostający bez prawa do zasiłku.

również, że w przyszłorocznym budżecie nakłady na inwestycje będą wręcz symboliczne. Na wielokrotnie postulowany (również na forum TIG), wykup gruntów pod ewentualne, przyszłe inwestycje zaplanowano np. zupełnie symboliczną kwotę 359 tysięcy złotych. Z wywodów burmistrza, jak i skarbnika powiatowego, B. Świtaja można śmiało również wnioskować, że o hali widowiskowej możemy w najbliższym czasie zapomnieć. A już z pewnością, Miasto w roku przyszłym, do tej tak potrzebnej Turkowi inwestycji nie dołoży ani złotówki.

Należy na koniec zauważyć, że jak zwykle w przypadku debat o gospodarce nie sposób było uniknąć, w tej nader żywej momentami dyskusji, wątków czysto politycznych. Aż w pewnym momencie prezes Ryszard Rychlik, jednoznacznie zadał burmistrzowi Marczewskiemu, czy w zbliżających się wyborach parlamentarnych zamierza kandydować. Na takowe dictum, ten ostatni wymijająco odrzekł, że jeszcze w tej sprawie (kandydowania) nie podjął ostatecznej decyzji.

Trzygodzinne spotkanie dowiodło po raz kolejny potrzeby spotkań w takim gronie, a dla organizatorów oprócz pochwały za inicjatywę, jeszcze mała sugestia na przyszłość, aby jednak nie przeladowywać programu zbyt obfitymi treściami. aj

ciąg dalszy ze str. 1

Wspomniana pięćdziesiątka tylko w nader szczątkowej ilości została wchłonięta przez lokalny rynek pracy (kilka osób). Zdecydowana większość absolwentów uczelni wyższych zdecydowała się na emigrację z Turku. Zjawisko to jest spowodowane brakiem zapotrzebowania na kadry z cenzusem akademickim ze strony powiatowego rynku pracy. Jak przyznaje z-ca kierownika PUP, Marek Sowa – dla absolwentów szkół wyższych praktycznie na naszym terenie nie ma ofert pracy, które odpowiadałyby ich wykształceniu i aspiracjom. Jeszcze przed dwoma laty w turkowskim Urzędzie Pracy zarejestrowanych było nie więcej niż 20-25 bezrobotnych po studiach wyższych. Po roku było ich już blisko 70, aby wiosną zbliżyć się do stu. Z każdym, kolejnym miesiącem coraz częściej okazuje się, że po ukończeniu studiów ich absolwent, który zdecydował się na powrót na teren powiatu tureckiego, zamiast do pracy udaje się do PUP i powiększa szeregi bezrobotnych.

Jak zostać w Turku bezrobotnym magistrzem?

Wśród wspomnianych 149 bezrobotnych turkowieńców po studiach są przedstawiciele 55 skodyfikowanych w PUP zawodów. „Najłatwiej” zostać bezrobotnym kończąc szkołę wyższą o specjalności handel i marketing. Bowiem aż 35 takich specjalistów jest w Turku bezrobotnych. Praktycznie bez szans na znalezienie pracy w zawodzie wyuczonym są nauczyciele nauczania początkowego, których w Turkowskim zarejestrowanych jest już trzynastu. Kolejnych 30 nauczycieli różnych specjalności poszukuje bezskutecznie pracy. 96 polonistów). Dodajmy do tego 7 pedagogów szkolnych, a okaże się, że po studiach pedagogicznych lepiej w Turkowskie nie wracać. Podobnie rzecz się ma z absolwentami po wyższych szkołach rolniczych, których 11 jest u nas bez pracy.

Kłopoty ze znalezieniem pracy mają także absolwenci wyższych szkół technicznych. W tym politechnik. Mamy już 4 bezrobotnych inżynierów mechaników, 2 ze specjalnością włókienniczą i tyle samo po inżynierii środowiska. Także po ukończeniu wydziału chemicznego

lepiej do Turku nie wracać, bo już 6 chemików szuka bezskutecznie zatrudnienia. Na naszej liście na razie nie ma germanisty ani tym bardziej absolwenta anglistyki. Absolwenci tych fakultetów są na dzisiaj w naszym powiecie „dobrem rzadkim”.

Zaoznajacy czy dzienni?

Pozostający bez pracy turkowskie absolwenci szkół wyższych najczęściej są posiadaczami dyplomów uczelni, które nie plasują się na dole tabeli publikowanych coraz częściej różnego rodzaju rankingów. A więc przede wszystkim uczelnie poznańskie – ponad połowa bezrobotnych absolwentów legitymuje się dyplomami UAM, PP, AE i AR. Zaraz za Poznaniem plasują się specjaliści po szkołach łódzkich – UŁ i PŁ. Dochodzi jeszcze kilkoro absolwentów z Wrocławia.

Ciekawym zjawiskiem na miejscowym rynku pracy (czy raczej jej braku) jest równy bez mała podział bezrobotnych na tych z ukończonym licencjatem – 73, i tych z tytułem magistra – 76. Z kolei w trybie dziennym studia ukończyło 70 bezrobotnych specjalistów, a zaoznaj

naukę pobierało 58. Intrygującym pytaniem, na którego odpowiedź przyjdzie nam poczekać w zasadzie do lata przyszłego roku, jest kwestia jak w lokalny rynek pracy wpiszą się absolwenci konińskiej WSZ. Wówczas bowiem mury tej uczelni opuszczą pierwsi jej absolwenci spośród których jest znacząca liczba turkowieńców. A w roku 2002 miejscowy rynek pracy zostanie z kolei zalany ponad dwoma setkami licencjatów z prawa administracyjnego, po turkowskiej filii BWSH. Jak ci z kolei odnajdą się na opustoszałym coraz bardziej rynku pracy?

„PUP czeka was”, czyli przyszłość turkowskich magistrów

Dla specjalistów z wyższym wykształceniem, raczej nie należy spodziewać się poprawy na miejscowym rynku pracy. Przynajmniej w perspektywie najbliższych kilku lat. Generalnie bowiem, m. in. z tytułu swojej struktury branżowej i to niemal „od zawsze”, gospodarka powiatu nie zgłaszała nadmiernego zapotrzebowania na kadry z wyższym wykształceniem. Natomiast jeśli idzie o struktury pozagospodarcze, to nasz powiat

ma chyba najgorszą w Polsce sieć szkół średnich, które w dodatku w roku przyszłym nie będą prowadziły naboru. Do szkół podstawowych wkracza niż demograficzny „na całego” i tylko gimnazja mogą zgłosić zapotrzebowanie na nowe kadry. Tymczasem, w najbliższych latach na rynku pracy pojawiają się absolwenci z roczników wyżu demograficznego lat osiemdziesiątych, które dodatkowo wszak obijał obecny boom edukacyjny. Do aktualnie, najwięcej wśród bezrobotnych magistrów licencjatów stanowią przedstawiciele wcale nie najliczniejszych turkowieńców urodzonych w latach 1974 – 1977. Wyznawcy wojennego dopiero przed nami. Dlatego też przyszli studenci i ich rodzice powinni poważnie zastanowić się przed ostateczną decyzją o wyborze uczelni i kierunku studiów. Lepiej to zrobić wcześniej, bo w wyniku nietrafnej decyzji może okazać się, że tytuł magistra może być w naszej biografii jedynie prestiżowym luksusem przy towarzyskiej prezentacji – *jestem magister, dla przyjaciół meggy.*

W KWB „Adamów” w Turku zakończyło się referendum. Większość biorących w nim udział pracowników opowiedziała się za strajkiem. Jednak, jak poinformował Krzysztof Sobczak, szef kopalnianej „Solidarności”, najpierw odbędą się negocjacje.

Czy górnicy będą strajkować?

Referendum trwało cztery dni. Spośród ponad 2,3 tysięcznej załogi wzięło w nim udział ponad 1,5 tys. górników. „Tak” na pytanie – „czy jesteś za podjęciem akcji strajkowej w przypadku nie utrzymania poziomu płacy realnej?” odpowiedziało 1235 osób, 1232 pracowników kopalni opowiedziało się także za akcją protestacyjną w „przypadku dalszego braku ustaw dotyczących uprawnień emerytalnych dla pracujących w szczególnych warunkach lub w szczególnym charakterze”.

Kopalniana „Solidarność” domaga się podniesienia zarobków o 11,5 proc. Zarząd KWB bierze pod uwagę podwyżki płac o 6,8 proc. – Mam nadzieję, że Zarząd wykaże się dobrą wolą – mówi Krzysztof Sobczak. – Że nie będziemy zmuszeni do podjęcia drastycznych kroków. Co do formy i zakresu ewentualnego strajku, nie podjęliśmy jeszcze decyzji.

Negocjacje zapowiedziano na początek przyszłego tygodnia. Mediatorem został Jerzy Żurawiecki. ach

Czy dogadają się z dyrekcją?

– Jesteśmy przygotowani na ogłoszenie referendum – powiedziała Barbara Krzeszkiewicz, przewodnicząca Związku Zawodowego Pielęgniarek i Położnych w turkowskim szpitalu. – Jeśli nie dogadamy się z dyrekcją, nie wykluczamy strajku.

Pielęgniarki domagają się podwyżek pensji i wypłacenia zaległych trzynastek. W tej sprawie kilkaset pracownic turkowskiego szpitala skierowało do sądu pozwy. Do piątku ubiegłego tygodnia pielęgniarki miały nadzieję na polubowne rozwiązanie problemu. – Wydawało się, że dojdziemy do porozumienia. Jednak w piątek dowiedzieliśmy się, że do sądu trafił wniosek o oddalenie naszych pozwów. Jeśli było to polecenie dyrektora, to znaczy, że

nie można mu wierzyć – mówi szefowa Związku.

W poniedziałek odbyło się spotkanie przedstawicielek Związku Zawodowego Pielęgniarek i Położnych z dyrekcją turkowskiego szpitala. Kiedy zamykaliśmy numer jeszcze trwało. – Od tego spotkania wiele zależy – powiedziała wcześniej Barbara Krzeszkiewicz. – Jeśli się nie dogadamy, to być może jeszcze w ten piątek rozpocznie się referendum. ach

Władysławów

Następnych odkryć w remonowanym kościele w Wyszyńcu dokonali archeolodzy. Poprzednio informowaliśmy, że pod podłogą świątyni znaleziono krypty z ludzkimi szczątkami i przedmiotami. W minionym tygodniu odsłonięto fundamenty poprzedniego kościoła. Archeolodzy z Muzeum Okręgowego w Koninie odkryli, że poprzednie kościoły w Wyszyńcu stały w tym samym miejscu, co obecny. Ostatni kościół zbudowany

Kolejne odkrycia

został na planie krzyża w 1696 roku.

Odkryte za obramowaniem krypty fundamenty poprzedniego kościoła mają szerokość 80 centymetrów. Przy ołtarzu fundamenty zaokrąglają się. Archeologów najbardziej interesuje ściana wschodnia.

W międzyczasie odkryto zamurowania po obu bokach wcześniej

odnalezionej krypty. Najprawdopodobniej ślady te pochodzą z przełomu XIX i XX wieku. Dyrektor konińskiego muzeum, Lucja Nowak przypuszcza, że najprawdopodobniej przez wykute w bokach krypty otwory dokładano zwłoki. Z pewnością wiadomo, że odkryte fundamenty starej świątyni są solidniejsze, niż obecnego kościoła.



Powstanie listopadowe na Ziemi Turkowskiej (1830-1831)

W roku 1815 na podstawie decyzji kongresu wiedeńskiego na ziemiach polskich powołano do życia Królestwo Polskie. Nowa część państwowości polskiej uzależniona była całkowicie od Rosji. W granicach Kongresówki znalazł się także Turek, którego administracyjnie usytuowano w powiecie warciańskim województwa kaliskiego. Systematyczne łamanie konstytucji i praw obywatelskich przez zarządzających z ramienia cara doprowadziło do powstania legalnej opozycji sejmowej, tzw. "Kaliszan". Ustawiczne represje zaostrzały nastroje antyrosyjskie i spowodowały zmianę orientacji liberalnej na konspiracyjny ruch narodowyzwoleńczy, który poderwał naród polski do walki z zaborcą.

Wiść o wybuchu powstania w Warszawie, w nocy z 29/30 listopada 1830r., dotarła do Kalisza 2 grudnia i w ciągu 2 dni obiegła całe województwo. Niemal natychmiast przystąpiono do rozbrajania rosyjskich oddziałów wojskowych, polskiej żandarmerii i policji. Kierownictwo walki zbrojnej oddano w ręce gen. Józefa Gabriela Biernackiego – oficera z czasów insurekcji kościuszkowskiej i kampanii leśnonowych. Samorzutnie tworzyły się oddziały powstańcze, organizowano regularne formacje wojskowe. Celem zapewnienia ładu i porządku powołano straż bezpieczeństwa, zwaną Gwardią Narodową. Zorganizowane kaliskie jednostki regularne: Kompania Strzelców Pieszych oraz kawaleryjski Pułk Ziemi Kaliskiej bohatersko walczyli pod Grochowem, Nurem i w obronie Ostrołki. Szwadrony pułku formowały się m.in. w Uniejowie (II) i Koninie (IV).

W powstańczych oddziałach nie brakło turkowień, bowiem w naszym mieście utworzyła się wówczas kompania jazdy i piechoty, składająca się z pracowników fabryki leśnej, które to weszły w skład "celnych strzelców formowanych przez P.Koźuchowskiego". Jak podaje Janusz Staszewski (1903-1939) – uczeń turkowskiego gimnazjum, członek miejscowego POW, uczestnik rozbrajania Niemców w 1918r., znany historyk powstania narodowych i wojskowości: "Oto 4 kwietnia (1831r.) są wyznaczani pod komendą pułkownika

skiego, Męczińskiego i Warzychowskiego.

Nie zachowała się dokładna lista osób wziętych do wojska z Turku. Do czasów J.Staszewskiego istniał natomiast spis powstańców, według którego z okolic miasta w szeregach walczących znalazło się ponad 130 mężczyzn. Wśród wymienionych byli m.in.: student Uniwersytetu Warszawskiego Marceli Bogusławski ze Żdźenic, Józef Nawrocki, Franciszek Rembas i Jan Dzieciatkowski z Piętna, współdziedzic Obrębina Stanisław Głowiński z synami Józefem i Leonem, Ignacy Urbański właściciel z Turkowic. Najwięcej osób, bo aż 108 pochodziło z gminy Piętno.

Mieszkańcy Ziemi Turkowskiej wspomagali powstanie także ofiarami pieniężnymi, np.: Koźuchowska z Turku na cel ten wyłożyła 23 zł. i 33 łokcie płótna, ekspedytor poczty Mroziński - 100 zł., Mellerowicz ze Słomowa aż 150 zł., a proboszcz Waligórski z Malanowa - 18zł. Wspomnieć należy także, iż z turkowskiego kościoła zdjęto dzwon i oddano go na odlew armat.

Sukcesy pragnących walki i zwycięstwa powstańców wspieranych przez ludność cywilną niweczone były przez nieudolnych i kunktatorskich generałów powstania. W województwie kaliskim regularne formacje i naprędcy przeszkolone pospolite ruszenie zostały zaskoczone przez Rosjan na początku sierpnia w Kole, gdyż dowodzący nimi gen. Stryjeński "tu-



nia i jego sympatyków. Kozackie napaści nie oszczędzały nikogo podejrzanego o udział w walce lub pomoc walczącym. Na karę śmierci przez powieszenia, zaocznie, w dniu 13 lutego 1832r. skazano m.in. urodzonego w Turku studenta Rocha Rupniewskiego, który wziął udział w słynnym ataku na Belweder, a następnie uczestniczył w największych bitwach powstania. Jego odwagę i poświęcenie w bitwie pod Grochowem nagrodzono odznaczeniem złotym Krzyżem Virtuti Militari nr 905. Wyroku jednak nie wykonano, gdyż zdołał on przedrzeć się przez pruskie kordony do Francji, gdzie został jednym z pierwszych członków Towarzystwa Demokratycznego Polskiego. W 1833r. wziął udział w wyprawie sabaudzkiej dowodzonej przez gen. Ramorino. Jako jeden z pierwszych 10 kwietnia 1832r. podpisał manifest Towarzystwa Demokratycznego Polskiego, a jako członek Komisji Przygotowawczej należał do twórców Gromad Ludu Polskiego. Zmarł dożywszy sędziwego wieku w Liverpoolu 26 grudnia 1876r., i tam też został pochowany.

Upadek powstania listopadowego zahamował dynamiczny rozwój Turku związany z wyznaczeniem miasta w 1820r. na ośrodek przemysłowy, gdyż władze rosyjskie zamknęły granice celną z Królestwem, a to z kolei doprowadziło do upadku produkcji sukieniczej. Jak podaje Wiesław Puś, w latach 1830-1832 liczba turkowień zmniejszyła się z 2302 do 2062 osób, głównie tkaczy, którzy w większości powracali do rodzimych krajów niemieckich bądź emigrowali do guberni grodzieńskiej w Rosji, gdzie w sprzyjających warunkach mogli rozwijać produkcję wyrobów sukieniczych. Jednocześnie otwo-

rzył się nowy okres w turkowskiej gospodarce – okres nakładów i manufaktur, których rozwój w późniejszych latach wyniósł miasto do rangi centrum powiatu.

Beata Grzelka

Na podstawie: Dzieje Wielkopolski, red. W.Jakóbczyk, Poznań 1973, t.2.

Polski Słownik Biograficzny J.Staszewski, Województwo kaliskie w 1831 roku, Turek 1927.

J.Straszewicz, Les Polonais et les Polonaises de la Revolution du 29 Novembre 1830, Paris 1832.

SUN GARDEN w Malanowie
POSZUKUJEMY OSOBY DO PRACY INTERWENCYJNEJ NA KOMPUTERZE

Wymagania:
 - wiek do 25 lat
 - biegła znajomość programu EXCEL
 - dyspozycyjność
 - bez zobowiązań

Kontakt: **Marek Sapikowski**
 ☎ 289-89-50

Rozmowy 30.XI.2000 } godz. 10.00 - 11.00
 kwalifikacyjne: 1.XII.2000 }
 w siedzibie firmy

PROFIM Sp. z o.o.
 Turek, ul. Kaliska 61
zatrudni HANDLOWCÓW
 Od kandydatów oczekujemy:

- kreatywności
- komunikatywności
- umiejętności pracy w zespole
- wysokiej kultury osobistej
- biegłej znajomości języka rosyjskiego lub niemieckiego
- wykształcenia wyższe mile widziane
- prawa jazdy kategorii B
- doświadczenie na podobnym stanowisku będzie dodatkowym atutem

Dokumenty (CV, list motywacyjny) należy składać w recepcji w zamkniętych kopertach lub przesyłać pocztą z dopiskiem HANDLOWIEC



Duskiego, wraz z 3-cim pułkiem strzelców za Narew na rekonesans. napotyka silny oddział kozaków i dragonów, których rozbił i spychają nad rzekę biorąc 50 koni i 30 jeńców."

Uczestnicy tej wyprawy: kapitan Męcziński, Bogumił Korczyński, Feliks Laszczyński i Napoleon Konarski za odwagę oraz poświęcenie podczas walki uhonorowani zostali złotymi krzyżami. Srebrnymi odznaczeniami nagrodzono także szeregowców: Bobika, Kokciń-

taj zostawiwszy żołnierzy na łaskę i nielaskę losu (...), sam ze swym sztabem udał się do Turku "na lepszy trunek". Dopiero gdy do Koła powrócił wysłany wcześniej na rekonesans major Sandrowski z piechotą i częścią jazdy, po zaciętej bitwie zmuszono wojska rosyjskie do odwrotu.

Powstańczy wysiłek jesienią 1831r. zakończył się tragiczną klęską. Po upadku powstania zapanał straszliwy terror i represje w stosunku do uczestników powsta-

ARKADY
 Turek, Pl. Sienkiewicza 25
 ☎ 278-46-33

SYLWESTER

Gwarantujemy
 - Liczne atrakcje
 - Doskonały zespół
 - Smaczne polskie potrawy

Bilety do nabycia w recepcji hotelu

ANDRZEJKI
 w **Hotelu ARKADY**
 30.XI.2000 o godz. 20⁰⁰

gra zespół **BAMBINO**
 wstęp 10 zł
 zapisy w recepcji Hotelu
 Pl. Sienkiewicza 25
 278-46-33

Tłumacz przysięgły języka niemieckiego
 mgr Agnieszka Rajewska-Perzyńska

ul. B. Chrobrego 11 (Chorzeń)
 62-502 Konin, tel. (0 63) 245 02 29

UWAGA ! UWAGA ! UWAGA !
ANTYKI SKUPIJE PŁATNE GOTÓWKĄ KUPIMY PRZEDWOJENNE KRZESŁA, ZEGARY, KOMODY, BIURKA, KANAPY ORAZ PORCELANE, OBRAZY, SREBRĄ itp.
 TEL. (061) 81-88-551
 0 608 362 181

Final
 Turek, ul. Kaliska 61 I piętro

Zapraszamy do nowootwartego sklepu internetowego:
<http://www.final.turek.lm.pl>
 Chcesz coś sprzedać?
 Chcesz coś kupić?
 Zadzwoń do nas:
 tel: (0-63) 289 20 69 (8⁰⁰-16⁰⁰)
 fax: (0-63) 289 16 59 (całodobowy)
 lub wyślij e-mail:
finaljp@onet.pl
 Twoja oferta zostanie zamieszczona w Internecie.
 Przeczytać ją może ponad 1.000.000 osób

KREGARZ
Ryszard Ocimek
 Jeden z najlepszych w Polsce stosuje metodę angielską całkowicie bezbolesną

Przyjęcia: 1 grudnia 2000 r. od godz. 16.00 do 18.00
 Szkoła Podstawowa nr 2
 Turek, ul. Parkowa 3

mówisz za ile chcesz **SIMPLUS** - Zestawy Simplus jeszcze taniej!!! **MOTOROLLA M 3888 - 199 zł***
 Bez abonamentu i rachunków **NOKIA 5110 - 299 zł***
 Turek, Mickiewicza 6, tel. 0601 381 001

Tuliszków

Wspólne zebranie

Wspólne zebranie sprawozdawcze koła Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów oraz Koła Gospodyń Wiejskich w Grzymiszewie odbyło się w minioną niedzielę, w sali OSP. Przewodnicząca obu kół, Helena Poleszczuk przedstawiła dokonania minionego roku. I tak m.in. organizowano wycieczki, wypożyczano naczynia na uroczystości odbywające się w OSP (najczęściej wesela), organizowano takie spotkania jak z okazji Dnia Babci i Dziadka, opłatka i wielu innych, przygotowano wieniec dożynkowy, występowało na różnych przeglądach i imprezach okolicznościowych.

Przewodnicząca Oddziału Związku w Turku, Zofia Łatuszewska podkreśliła, że koło w Grzymiszewie należy do najaktywniejszych kół w powiecie tulskim.

Koło Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Grzymiszewie liczy 42 członków, a Koło Gospodyń Wiejskich 44. Jak mówi Helena Poleszczuk, złote lata tych dwóch organizacji minęły:

-Dziś ludzie nie mają czasu, są zaganiani za pracą, pieniędzmi i problemami życia codziennego.

Dawniej, zwłaszcza kiedy KGW prowadziło sprzedaż piskląt, panie chętnie wpisywały się na listę członków. W tych latach Koło liczyło ponad sto osób. Teraz KGW i Związek Emerytów mają wspól-



ną przewodniczącą. Większość członków Związku należy również do KGW. Stąd też wspólne zebranie sprawozdawcze.

NIE PRZEPLĄCAJ !!!

STAŁY KIERMASZ OBUWIA

SUPER CENY! „U Szewczyka”

SIECI SKLEPÓW FIRMY

każdy typ obuwia w najniższych cenach w kraju

obuwie krajowe i importowane

buty dla całej rodziny

pon.-pt. 10⁰⁰-18⁰⁰
sob. 10⁰⁰-14⁰⁰

Turek, Plac Wojska Polskiego 21

Taneczne Andrzejki



Taneczny wieczorek andrzejkowy dla swoich członków zorganizował turkowski oddział Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów. W imprezie, która odbyła się w Klu-

bie „Tęcza” przy ul. Spółdzielców uczestniczyło ponad 50 osób. Seniorzy, przy muzyce serwowanej przez Daniela Gajewskiego świetnie bawili się do północy.

AZ

*** Dla Witka Niteckiego * Dla Witka Niteckiego ***

Serduszko za pieniążek

W akcję pomocy pieniędzy na operację Witka Niteckiego włączyła się Szkoła Podstawowa nr 4 w Turku. Pedagodzy zdecydowali, że przy okazji organizowania dyskoteki andrzejkowo-mikołajkowej, będą zbierane pieniądze na pomoc Witkowi. Bilet wstępu kos-

niały tort z napisem „Dla Witka”, ufundowany przez Zdzisława Jesiołowskiego. Jako pierwszy z pomocą mamy tort ukroił Witek.

Kiedy w przerwie dyskoteki Witek wraz z mamą i panią dyrektor Barbarą Stefaniak przybył na salę, do bawiących się uczniów, nikt nie



zała się również niewiarygodna, jak reakcja uczestników dyskoteki na widok Witka. Łącznie uzbierano 1.359,39 złotych. Jak mówi dyrektor Barbara Stefaniak, to tylko kropla w morzu potrzeb, ale i tak nikt nie spodziewał się, że w Szkole nr 4 ta kropla będzie tak duża.

Dyrekcja Szkoły Podstawowej nr 4 pragnie podziękować panom Krzysztofowi Pileckiemu i Zdzisławowi Jesiołowskiemu oraz nauczycielom, rodzicom i uczniom za ofiarność, zaangażowanie i pomoc w zorganizowaniu dyskoteki.

tował minimum 2 złote. Przeważnie jednak dawano więcej. W zamian za wrzucone do puszki pieniądze uczestnik dyskoteki otrzymywał bilet w kształcie serduszka z napisem „Dla Witka”, który naklejało na ubranie. Na dyskotecę bawili się wszyscy uczniowie „czwórki”, włącznie z maluchami z klas pierwszych. Przed szkołą w oczekiwaniu na pozwolenie wejścia czekali uczniowie innych szkół. Niestety, dyskoteka była tylko dla „Czwórki”.

Na imprezę w Szkole nr 4, która odbyła się w środę, 22 listopada, przybył również Witek Nitecki – absolwent tej szkoły. Nauczyciele przygotowali dla niego niespodziankę i zaprosili kolegów i koleżanki z klasy, do której chodził Witek. Kolejną niespodzianką był duży, wspa-

spodziewał się tak żywej reakcji. Wszyscy rozstąpili się, aby mógł przejechać, a chwilę potem skandowali „Witek, Witek, Witek...”.

Pieniądze przeliczono następnego dnia. Suma, jaką uzbierano oka-



Liskowianie dla Witka

Miło nam poinformować, że w akcję zbiórki pieniędzy na przeszczep komórek u Witka Niteckiego włączyli się mieszkańcy powiatu kaliskiego. Szczególnie swój udział zaznaczyli młodzi liskowianie. Harcerze, harcerki, uczniowie Szkoły Podstawowej w Liskowie, Gimnazjum w Liskowie i Zespołu Szkół Zawodowych w Liskowie kiedy usłyszeli o Witku Niteckim, długo nie zastanawiali się długo. Wiedzieli, że

mogą mu pomóc i zaczęli zbierać pieniądze. Zbierali wszędzie, również na ulicy. I tak łącznie na konto Witka Niteckiego wpłacono 1.649 złotych. Poszczególne szkoły zebrały: Szkoła Podstawowa 162 złote, Gimnazjum 1.182 złote i Zespół Szkół Zawodowych 305 złotych.

My, w imieniu Witka i jego mamy serdecznie dziękujemy młodym liskowianom za pomoc.

AZ

Czuwaj Witku!

Nasi młodzi harcerze przy Szkole Podstawowej w Liskowie na wiadomość, że trzeba Tobie „kupę” forsy na operację w USA, włączyli się do akcji pt. „Pieniądze dla Witka”.

Inicjatorką akcji była nasza drużna, Izabela Litwa. Lotem błyskawicy zebrałiśmy w szkole kwotę 162 złote.

Tę symboliczną sumę zasyłamy Ci na św. Mikołaja – życząc Tobie dużo zdrowia.

Harcerze, harcerki i uczniowie SP w Liskowie

Lisków, 23 XI 2000

Lisków, dn. 24.11.2000 rok

Drogi Witku!

W naszym Gimnazjum działa drużyna harcerska ZHP Lisków. Swoją działalność zaczęliśmy dopiero od września, a już prężnie funkcjonujemy. Nasza opiekunka, pani Marta Tyc postanowiła zorganizować zbiórkę pieniędzy. Jej celem była Twoja kosztowna operacja w USA.

Pieniądze zbieraliśmy trzy dni. W szkole i w sklepach oraz prowadziliśmy zbiórkę po domach.

Mimo, że zebrałiśmy nieliczną sumę pieniędzy, 1180 złotych, mamy nadzieję, że ona w jakimś stopniu Ci pomoże. Życzymy Ci wszyscy udanej operacji i szybkiego powrotu do zdrowia.

Harcerze z Liskowa

Złote i Diamentowe Gody w Kawęczynie

Osiem par małżeńskich przybyło w miniony czwartek na uroczyste spotkanie z okazji rocznicy ich ślubu. Zostało ono zorganizowane przez władze gminy Kawęczyn. Siedem par świętowało „Złote Gody”, a jedna – „Diamentowe”.

Do Urzędu Gminy zaproszono par, które obchodziło 50. rocznicę ślubu. Oprócz tradycyjnych życzeń wielu lat zdrowia i szczęścia, które szacownym małżonkom składali pracownicy kawęczynskiego urzędu, jubilaci otrzymali od wójta Jana Nowaka dyplomy, a od wicestarosty Mariana Gryka – medale prezydenta RP za długoletnie pożycie małżeńskie.

Natomiast 60. lecie pożycia małżeńskiego obchodzili trzy pary, z których na spotkanie przybyli Marianna i Józef Gruszczyńscy z Kawęczyna. Pobrali się oni w sierpniu 1940 roku. – *Mieszkaliśmy w sąsiednich wsiach. Ja w Potworowie, ona w Marianowie – wspomina Józef Gruszczyński. – Do Marianowa chodziliśmy z kolegami na zabawę, a dziewczyn tam było sporo. Ja sobie wybrałem tę i ją zaślubiłem.*

Państwo Gruszczyńscy dochowali się pięcioro dzieci: dwóch synów i trzy córki. Mają pięcioro wnucząt i siedmioro prawnucząt.



Pary obchodzące „Złote Gody”: Teresa i Marian Chojnacy – Skarżyn; Klara i Wojciech Frygowie – Milejów; Czesława i Tadeusz Górscy – Gluchów; Alicja i Józef Grabarczykowie – Marcinów; Marianna i Henryk Kleśtowie – Kawęczyn; Władysława i Ryszard Leśniewscy – Kawęczyn; Marianna i Waclaw Praczy – Kawęczyn; Sabina i Bronisław Przygońscy – Marianów; Michalina i Zygmunt Witczakowie – Marianów Kolonia; Sabina i Józef Wysoccy – Chocim.

Pary „Diamentowe”: Marianna i Józef Gruszczyńscy – Kawęczyn; Marianna i Stefan Tyłkowie – Żdźary; Bronisława i Jan Urzędowscy – Chocim.



Brudzew

Uczniowie Szkoły Podstawowej w Krwonach w minionym tygodniu mieli okazję spotkać się z policjantami. Starsze klasy (IV, V i VI) uczestniczyły w pogadance na temat agresji, narkotyków i przestępczości wśród nieletnich. Informacje przekazywali policjanci z Komendy Powiatowej w Brudzewie: Mirosław Stolarek i Bogdan Kurek. Po ponad godzinnej lekcji policjanci spotkali się z najmłodszymi uczniami szkoły, z klas I-III.

Dzieci te, wraz z nauczycielką Teresą Pluciennik i przy współpracy Leny Nawrockiej i Elizy Gadamkiej, przygotowały spektakl „Bądź bezpieczny na drodze”. Okazało się, że dzieci bardzo dobrze znają zasady poruszania się na przejściu dla pieszych, na poboczu i na jezdni, więc funkcjonariusze zachwyceni ogromną wiedzą, w tym temacie nie mieli wiele do powiedzenia. Na zakończenie dzieci mogły porozmawiać z policjantami. Małuchy pytały: „czy policja zabiera dzieci do więzienia”, „czy policjant pra-

Lekcje z policjantami

kuje w nocy”, „czy zabił pan kiedyś człowieka”? Jednak największym zainteresowaniem dzieciaki obdarzyły policyjne kajdanki, a tuż za nim pistolet. O ile kajdanki dzieci mogły dotknąć i zobaczyć, jak działają, to pistolet pozwolono im jedynie obejrzeć. Ale to wystarczyło.

Uczniowie Szkoły Podstawowej w Krwonach apelują do kierowców przejeżdżających przez Krwonę o zachowanie bezpieczeństwa i zmniejszenie prędkości.

Nauczycielki dziękują rodzicom za zaangażowanie i przygotowanie wspaniałych rekwizytów. AZ



Kolejny sukces

Włók nie spodziewał się takiego sukcesu. Spośród około 500 wykonawców na Ogólnopolskim Festiwalu Twórczości Dziecięcej Tematyce Ekologicznej w Krotoszynie, reprezentantki naszego powiatu zajęły najwyższe miejsca. Festiwal w Krotoszynie odbywał się 17 i 18 listopada. Ponad 500 uczestników reprezentowało 58 zespołów i solistów. Wszyscy oni zostali zakwalifikowani do etapu ogólnopolskiego po tym, jak jury przeanalizowało kasety z nagraniami. Gminie Władysławów, władysławowski Dom Kultury i jednocześnie powiat turecki reprezentowały: Ania Kaszyńska, Magda Ćwiklińska.

Magda i Beata Ćwiek, które do Krotoszyna pojechały ze swoją instruktorką, Marzeną Świdorską.

Festiwal odbywał się w dwóch kategoriach artystycznych: widowisko taneczne i piosenka. W piosence z kolei obowiązywały kolejne kategorie: dzieci od 3 do 6 lat, od 7 do 15 lat i zespoły wokalne. Reprezentantki Władysławowa wystąpiły w kategorii piosenka, dzieci od 7 do 15 lat. Pierwsze miejsce zajęła Ania Kaszyńska, a drugie przypadło Magdzie Ćwiklińskiej. Mag-

da i Ania zostały zaproszone na nagranie w TVP1 i w Programie 1 Polskiego Radia.

Dziewczynki od kilku lat tańczą i śpiewają pod okiem Marzeny Świdorskiej. Od lat też odnoszą sukcesy na różnych festiwalach i przeglądach, włącznie z ogólnopolskimi. AZ



W oczekiwaniu na werdykt jury

SOLARIUM

SIEDEM RODZAJÓW ŁÓŻEK OPALAJĄCYCH

Sun Studio

PRZEDŁUŻANIE PAZNOKKI

Turek, ul. Gorzelniarska 18
tel. 278 48 31, 278 48 23

REKLAMA

Brudzew

Andrzejkowe wróżby w Koźminie

Uczniowie klasy II i VI Szkoły Podstawowej w Koźminie wraz ze swoimi wychowawczyniami, Grażyną Pasik i Barbarą Kaźmierską zorganizowali wieczór andrzejkowy, na który zaproszono dzieci z Państwowego Domu Dziecka w Turku.

Impreza odbyła się w szkole w Koźminie w minioną sobotę, 25 listopada. Wzięło w niej udział 45 uczniów szkoły i 23 gości z Domu Dziecka.

-Dzieci z klasy drugiej i szóstej postanowiły poszukać nowych kolegów i pierwsze kroki skierowały do Was – wyjaśniała na początku impreza gościom z Turku, dyrektor Szkoły w Koźminie.

Zabawa zaczęła się po godz. 15.00 i trwała trzy godziny. Najpierw bawiono się w zapamiętywanie imion. Początkowo dzieciaki były nieśmiało, zwłaszcza chłopcy, którzy przyjechali z Domu Dziecka. Nie pomagały zachęty do tańca ze strony dziewcząt i wychowawczyń, Barbary Idasiak. W miarę upływającego czasu i przepowiedzianych wróżb wspólna zabawa stawała się coraz bardziej szalona.

Dyskotekowe tańce przeplatano wróżbami. Było drzewko szczęścia z czytającymi wróżby księżniczka-

mi, były kubeczki z ukrytym pierścieniem, różańcem i monetą, było losowanie imion przyszłych partnerów, zapowiedzi podróży, przyszłego zawodu i oczywiście wróżba z butami i zamąpójściem. Wszyscy świetnie się bawili. Dzięki sponsorom dzieci posiliły się smakołykami, a na zakończenie dostały jeszcze paczkę-niespodziankę. AZ



Uczniowie klasy drugiej, szóstej oraz wychowawcy Grażyna Pasik i Barbara Kaźmierska serdecznie dziękują dyrektor Krystynie Szyncer i sponsorom: Andrzejowi Ciemińskiemu, Tadeuszowi Jagiello, Jerzemu Gmachowi, prezesowi PSS „Społem”, opiekunce Spółdzielni Uczniowskiej przy Szkole Podstawowej w Koźminie oraz redakcji szkolnej gazetki „Trele-Morele” za okazaną pomoc z zorganizowaniem „Wieczoru Andrzejkowego” w Szkole Podstawowej w Koźminie.



REKLAMA

Kawiarnia - Restauracja

PARADISO

od 27 listopada do 3 GRUDNIA

Tydzień

INDYJSKI





PIONEER PTE zatrudni handlowców z doświadczeniem w sprzedaży bezpośredniej, tel. 289 10 42, 0602 820 578. 3807/DK

PODEJMĘ się szycia sukien ślubnych, komunijnych oraz kolorowych. Zapewniam fachową, miłą i szybką obsługę, tel. 289 10 59. bz

CHAŁUPNICTWO NAPISZ INFORMACJA BEZPŁATNA, PRZYŚLIJ ZWROTNĄ KOPERTĘ ZE ZNACZKIEM. FIRMA INFORMACYJNO HANDLOWA, SKRYTKA 23, 62-300 WRZEŚNIA. 2600jg

KORPORACJA UBEZPIECZENIOWA FILAR ŻYCIE S.A. w związku z rozwojem struktur sprzedaży poszukuje do współpracy agentów ubezpieczeniowych posiadających licencje PUNU, kandydatów na agentów oraz kierowników grup w miastach: Konin, Turek, Koło. Oferujemy atrakcyjny system wynagrodzeń i ustaloną ścieżkę kariery. Tel. (063) 242 08 99. 4078bea

ZATRUDNIĘ mężczyznę po technikum samochodowy z trzyletnim stażem pracy technika mechanik pojazdów samochodowych lub z wykształceniem średnim technicznym z sześcioletnim stażem mechanika pojazdów samochodowych, tel. 278 31 88. 2681jg

PILNIE POTRZEBNE osoby z Turku i okolic do roznoszenia gazet reklamowych (mogą być również osoby uczące się), tel. (062) 59 10 147. 2755jg

ZATRUDNIMY pięć osób w Turku z wykształceniem średnim w wieku do 35 lat, tel. 289 17 84. 2741jg

ZATRUDNIMY solidnego sprzedawcę. Salon Firmowy PAWO, Turek, ul. Kolska 28. 2752jg

PRACOWALEŚ legalnie w Niemczech w 1998/99 – odbierz podatek! (063) 249 15 78. 24256dr

POSZUKUJEMY osób do prowadzenia biura handlowego na zasadzie przedstawicielstwa. Wymagany lokal biurowy, telefon, działalność gospodarcza. Kontakt telef. Kalisz 502 11 00 od 12-15.



DO wynajęcia mieszkanie 47 m2, os. Wyzwolenia, tel. 278 12 76. 3621/DK

! OGŁOSZENIE DROBNE TYLKO 5 ZŁ !

TREŚĆ OGŁOSZENIA (do 20 słów)

Wypełniony czytelnie kupon należy złożyć do piątku (do godz. 16⁰⁰) w redakcji Ef. ul. 3-go Maja 9 (1-piętro) Ogłoszenia w dziale POSZUKIWANIE PRACY są bezpłatne

ilość emisji X

1 emisja – 5 zł

SPRZEDAM mieszkanie dwupokojowe, 47 mkw., ul. Spółdzielców, tel. 278 33 05. 2671dar

ZAMIENIĘ 2 pokoje w starym budownictwie 42 m2 (ciepła woda, łazienka) na kawalerkę lub podobne z dopłatą, tel. 289 10 42. 2712dk

SPRZEDAM mieszkanie M3 nowe na os. Wyzwolenia, tel. 288 39 83. 2728dk

SPRZEDAM mieszkanie własnościowe M-3 o pow. 47 m2, parter, c.o., os. Wyzwolenia, tel. 278 22 06, 0503 765 268. 2732dk

ZAMIENIĘ pokój z kuchnią i ubikacją 20 mkw., komunalne (piec) na większe, tel. 289 84. 2770jg

ZAMIENIĘ mieszkanie 2-pokojowe (35,5 m2), ogrzewanie piecowe, na większe za dopłatą, tel. 289 51 18. 2774dk

DO wynajęcia pomieszczenia na cele biurowe 11,2 m2, ogrzewanie. Wiadomość: biuro Cechu, ul. Kaliska 47, tel. 278 53 32. 4469/DK



DO sprzedaży: 1. Kawalerka (29 m², ul. Spółdzielców) – 33.000zł, 2. Mieszkanie 1-pokojowe (39 m², ul. Szkolna) – 41.000zł, 3. Mieszkanie 2-pokojowe (48 m², ul. Wyzwolenia, cegła) – 70.000zł (w ratach), 4. Mieszkanie 3-pokojowe (56 m², ul. Spółdzielców) – 54.000 zł, 5. Mieszkanie 3-pokojowe (60 m², os. Wyzwolenia) – 70.000 zł, 6. Dom 200/1.800 m² (ul. Łąkowa) – 180.000 zł, 7. Dom w Obrzebinie – 75.000 zł, 8. Domy w Cisewiu – 150.000 zł, 9. Dom na os. Zapalczanym – 190.000 zł, 10. Dom przy ul. Żeromskiego – 105.000 zł, 11. Dom na os. Muchlin – 220.000 zł, 12. Dom w Uniejowie – 100.000 zł, 13. Dom w Kole przy obwodnicy 260/2.700 m² – 150.000 zł, 14. Działka (550 m², Zdrojki Lewe) – 19.000 zł, 15. Gospodarstwo rolne 4,25 ha z zabudowaniami – 5 km od Turku – 31.000zł, 16. Obiekt przemysłowy na każdą działalność (360 m²/2,6 ha, ogrodzony, parking) – 300.000 zł, 17. Posiadamy do wynajęcia lokale handlowe, biurowe, magazyny, obiekty przemysłowe. „Singo” Nieruchomości, Browama 2, tel. 289 11 00, 0604 978 154. 4135/DK

TANIO SPRZEDAM lub wynajmę dom w Grzymiszewie, ul. Konińska, tel. 279 46 61. 2756jg

SPRZEDAM 5 ha ziemi w tym 2 ha sadu. Całość ogrodzona, tel. 278 50 66. 2771jg

SPRZEDAM dom w Uniejowie – 200 m2, działka 600 m2, ogrzewanie geotermiczne, tel. 0604 812 166. 2776dk

SPRZEDAM działkę z aktywizacją gospodarczą – 0,4 ha, tel. 278 40 95. 2744dk

PILNIE SPRZEDAM działkę budowlaną o powierzchni 28 arów, uzbrojona w Grabieńcu. Wiadomość: R. Kałużny, Grabieniec 79. 2754jg



FIRMA budowlana „CEGBUD” świadczy usługi w zakresie: - budowa domów od podstaw, - tynkowanie, - gładzie gipsowe, - glazura i terakota, - docieplanie, - montaż okien i drzwi. Kontakt: tel. 289 16 23, 0605 526 723. 4126/DK

SKUP złomu metali kolorowych: (miedź, mosiądz, aluminium i inne). **SKUP** złomu stalowego **SKUP** złomowych silników elektrycznych i kabli miedziano-aluminiowych. **Odbiór u klienta** **SKR Przykona** czynne pn-pt 8.00-16.00, w soboty 9.00-13.00 **Turek, ul. Kolska Szosa 28** czynne pn-pt 8.00-17.00, w soboty 8.00-13.00, tel. 278 04 16, 0603 965 161.3638/DK

KOMINKI- wkłady z systemie co, piecyki (zastępuje piece kaflowe). Przedstawiciel francuskich firm, Turek ul. Paderewskiego 49, tel. 278 00 80, 0604 540 753. 2571jg

FRANCUSKI język – korepetycje, tel. 278 49 26, 288 94 06

SKUP metali kolorowych w Turku, ul. Dobrska 1, tel. 289 51 22. Szokująco wysokie ceny! 4457/DK

SKUP metali kolorowych w Turku, ul. Dobrska 1, tel. 289 51 22. Szokująco wysokie ceny! 4457/DK

PRODUKCJA siatki ogrodzeniowej. Uniejów, ul. Norwida 19, tel. (063) 28 88 997. 2550jg

MYCIE okien, sprzątanie pomieszczeń mieszkalnych i biurowych. Mycie gemalitów. Rachunki. 063 278 13 41, 0604 532 292. 2779dk

PRANIE dywanów, wykładzin, mebli tapicerowanych, żaluzji pionowych, 063 278 13 41, 0604 532 292. 2779dk

TRANSPORT 8 osób lub 1 tona, tel. 278 14 67, 0605 468 943.

PROFESJONALNE czyszczenie dywanów, wykładzin, tapicerki meblowej, samochodowej, żaluzji pionowych. Doskonała skuteczność. Rachunki, tel. 278 06 23. 2763dk

SPECJALISTYCZNE czyszczenie i farbowanie kożuchów, futer, skór- odnawianie odzieży skórzanej. **WYRÓB PIECZĄTEK**, Turek, ul. Milewskiego 10 (Gminna Spółdzielnia Sch.) **ZAPRASZAMY** w godzinach 10.30-15.30. 2336jg

ADAPTACJA pomieszczenia, montaż paneli ściennych, podłogowych, regipsy, tel. 289 50 71. 2615jg

EKSPOZYCJA – Turek, ul. Kolska 30 (pasaż handlowy), tel. 0603 780 822 **RATY, WYSOKA JAKOŚĆ, NISKIE CENY!** - szafy z drzwiami suwanymi, - garderoby, - meble kuchenne, - inne meble na zamówienie, - zabudowy grzejników. 4321jg

ANGIELSKI. STUDENTKA 4-TEGO ROKU FILOLOGII, Z PRAKTYKĄ W STANACH ZJEDNOCZONYCH UDZIELI KOREPETYCJI I TŁUMACZEŃ, TEL. 278 57 24. 2708jg

HISTORIA – korepetycje, przygotowanie do matur, tel. 289 57 62. bz

ZAKŁAD szklarski – Uniejowska 4 wykonuje usługi na terenie miasta i okolic, dojazd do klienta gratis, tel. 278 50 28, 0605 63 47 74. 2694dk

ŚCIANY DZIAŁOWE, sufity podwieszane, zabudowa rur, instalacje elektryczne i hydrauliczne, malowanie, tapetowanie, gemalit, płytki, roboty murarskie, tel. 279 35 74 wieczorem. 2286dar

POMOŻĘ w wycofaniu zaku wjazd do Niemiec, tel. (063) 249 15 78. 24257dr

USŁUGI budowlane – kompleksowe, wykończenia wnętrz, tel. 278 32 84. 2780dk



FAJERWERKI HURTOWNIA „WULKAN” Zaprasza. Konin, ul. Poznańska 166, tel. 245 98 11.24254dr

PRODUCENT kostki brukowej oferuje wysprzedaż kostki w 4 wzorach po atrakcyjnych cenach. Do wyczerpania zapasów, tel. 278 63 45 po 20-tej. 2725dk

HURTOWNIA – Cegielni „Wielenin” (sprzedaż, dostawa, rozładunek). **PROMOCJA 2000!** Cegły – MAX-y, U. Modułarna – 9-ka, 12-ka (kl. 150, 100, 50). Cegła pełna kl. 150. Człopy 65 k/Uniejowa, tel. 288 87 35 lub 0601 35 30 49. 3640/DK

STROPY z dostawą: a) ceramiczne – „Winiary Kalisz”, b) teriva – (kermazyt, cegran). Rozmierzanie stropów. Cegła pełna kl. 150, dziurawka. Człopy 65 k/Uniejowa, tel. 288 87 35 lub 0601 35 30 49. 3640/DK

SPRZEDAM pompę-hydrofor – nowy, nieużywany, tel. 278 15 98. 2700dk

SPRZEDAM żwir, piasek, ziemię czarną, tel. 279 51 31, 279 53 05. 2750jg

SPRZEDAM futro ze srebrnych lisów-jodełka, tel. 278 50 66. 2771jg

SPRZEDAM wózek dziecięcy trzy funkcyjny firmy „MIKADO” granatowy z kolorami w dobrym stanie oraz spacerówkę, tel. 214 11 55.2757jg

SPRZEDAM meblościankę o długości 4,05 m, wysokości 2,25 m, kolorze wiśniowy, tel. 0603 130 390. 2753jg

SPRZEDAM – cegła PROTHERM 44 – P+W – 180 szt., 1 szt./5,50 zł, tel. 214 20 71, 0607 556 950.



ŻALUZJE poziome, pionowe, rolety antywłamaniowe wewnętrzne, tapicerki drzwiowe, przeróbki okien, drzwi i zamki Gerda, wizytówki drzwiowe, moskitiery (siatki przeciw insektom), tel. 278 58 51, 0603 222 195. 1199/DK

GSM – Akcesoria do telefonów komórkowych, futerały 20 zł, ładowarki sam. 25 zł, anteny, uchwyty. Turek, ul. Mickiewicza 6, tel. 0601 381 001. 3189/DK

TELEFONY komórkowe – skup, sprzedaż, wymiana, komis. Akcesoria, serwis i odblokowywanie. Turek, ul. Mickiewicza 6, tel. 0601 381 001. 2717jg

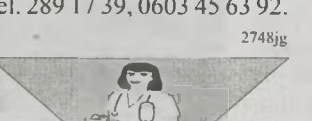
TELEFONY komórkowe bez abonamentu i rachunków Simplus, telekarty 50 zł, 100 zł, 150 zł. Turek, ul. Mickiewicza 6, tel.0601 381 001. 3189/DK

JOGA dla zdrowia i urody. Pierwsze zajęcia gratis, tel. 0604 717 548. Jg

KURSY pracowników ochrony 1-stopnia. Tanio, możliwość rat. Konin, ul. Błaszaka 4, tel. 242 47 67 wew. 14, 0602 323 001. 4137/DK

CEGLA PEŁNA czerwona-promocja, transport, załadunek, rozładunek GRATIS 1000 sztuk-290 zł, tel. (043) 678 63 99, 0603 43 03 91. 2718jg

KUPIĘ komputer używany, tel. 289 17 39, 0603 45 63 92. 2748jg



GABINETY LEKARSKIE **SPECJALISTA GINEKOLOG** -POŁOŻNIK **Dorota Wiesiołek** - badania USG - sonda dopochwowa - krioterapia nadżerek **INTERNISTA Krzysztof Wiesiołek** - także badania USG przyjmują w czwartki od 15.30, w inne dni po uzgodnieniu na tel. 289 20 51, 278 47 83 lub 0603 693 237. **TUREK, OSIEDLE MIRANDA 13**

SPECJALISTA CHOROÓB SKÓRY

Piotr Czyż
Przyjmuje zawsze w piątki w godz. 16.00-18.00 Turek, ul. Kaliska 35
ZAPISY NA TELEFON 0601 206040 codziennie w godz. 13.00 - 14.00



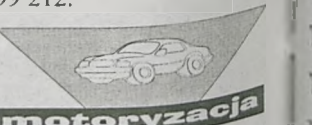
OTRĘBY workowane – pszenne i żytnie (polskie i czeskie). Człopy 65 k/Uniejowa, tel. 288 87 35 lub 0601 35 30 49. 3640/DK

SPRZEDAM prasę Z-224 oraz bizon Rekord. tel. (062) 75 13 259. 2652jg

SPRZEDAM kopaczkę elevatorową, przegrabiarko-zgrabiarkę (7-ka), tel. 062 751 32 59. 2723dk

SPRZEDAM kombajn zbożowy, Matador klas, szerokość 4m, stan dobry, tel. 278 02 80. 22735jg

SPRZEDAM ciągnik Władymirec T-25, rok produkcji 1989- stan bardzo dobry z nowym ogumieniem, tel. 27 99 212. 2620jg



SPRZEDAM ford mondeo combi 1.8 td, rok produkcji 1996, pełne wyposażenie, tel. 0608 28 10 12, 278 48 34 po 16.00. 2717jg

ZDECYDOWANIE kupię auta powypadkowe, zniszczone, osobowe, dostawcze, zarejestrowane w Polsce (gotówka, transport gratis), tel. (0 90) 61 51 63, 0 604 846 202. 16625jg

KUPIMY samochody powypadkowe, zużyte, spalone, każdej marki zarejestrowane w Polsce (płacimy gotówką). Turek i okolice, tel. (0 90) 35 40 03. 16603jg

AUTA powypadkowe, skoro-dowane, zniszczone, osobowe, dostawcze, terenowe, ciężarowe. Zdecydowanie kupię. Przyjazd i odbiór natychmiastowy (gotówka, transport gratis), tel. 0604 228 214. 16395jg

SPRZEDAŻ blokad skrzyni biegów – 230 zł, tel. 249 14 64, 0501 431 304. 3015ka

SKUP samochodów rozbitych, zniszczonych, do remontu, osobowych, dostawczych, ciężarowych, terenowych, zarejestrowanych w Polsce. Natychmiastowy przyjazd, płacimy gotówką, transport gratis, tel. 0 601 646 274. 1661jg

AUTO-CZĘŚCI do samochodów francuskich: PEUGOT, RENAULT, CITROEN; włoskich: FIAT, LANCIA, ALFA ROMEO, specjalność półosie. Konin, ul. Przemysłowa 106, tel. 243 74 99, Turek, ul. Łąkowa 9, tel. 278 82 19. 899jg

AUTO SZYBY sprzedaż, montaż, naprawa. Konin, ul. Przemysłowa 106, tel. 249 14 64, 0501 431 304. 2127ka

FORD eskort 1.6 16V, 1995 rok, 4 drzwiowy, biały, przebieg 64tys. km. ABS, 2 poduszki, wspomaganie, centralny zamek, blokada skrzyni biegów, stan bardzo dobry, cena 23.00 zł (do uzgodnienia), tel. 278 26 76. 2758ka

RENAULT megane 1.4, 96 rok, centralny zamek, alarm z pilotem, atrakcyjny wygląd, tel. 278 33 35. 2675ka

29 listopada 2000 r.

SPRZEDAM fiata 126p, rok produkcji 1994, kolor czerwony, mały przebieg, stan bardzo dobry, tel. 0603 419 234. 2665jg

SPRZEDAM fiata punto 1.6, kolor czerwony, przebieg 47 tys. km, bezwypadkowy, pierwszy właściciel, tel. 09 46 55. 2772jg

SPRZEDAM peugot 306, pojemność 1.9 disel, rok produkcji 1994, pięciodrzwiowy, wiśniowy, wspomaganie kierownicy, centralny zamek, elektryczne światła, tel. 278 62 17. 2747jg

FORD fiesta, 91 rok, tel. 062 751 71 490. 2722dk

OKAZYJNIE SPRZEDAM fiata siena, 1.6HL, rok produkcji 1988, kolor biały, 38 tys. km, bogate wyposażenie, garażowany, tel. 278 20 98. 2738jg

SPRZEDAM honda concerto, rok produkcji 1994, tel. 214 15 57. 2773jg

SPRZEDAM fiata 125p + przyczepkę samochodową, tel. 278 81 83. 2775dk

SPRZEDAM opel vectra 1,7D, 1991 rok, szary metalik, tel. 278 36 01. 2766dk

POLONEZ caro 1992 rok, dobry stan, Rzymo, tel. 288 60 42. 2764dk

SPRZEDAM renault 9, rok prod. 1982, stan dobry, pojemność 1,4 benzyna - gaz, cena do uzgodnienia, tel. 279 74 84. 2743dk

SPRZEDAM skoda favorit 135L, rok prod. 1991, tel. 288 50 23 do 15-tej, 289 19 44 po 16-tej. 2778dk

SPRZEDAM fiata 126p, rok prod. 1986, cena do uzgodnienia, tel. 214 12 11. 2777dk

SPRZEDAM ford transit, rok prod. 1988/89, poj. 2,5 D - bus osob.-tow. (9-osób lub 980 kg), biały, przeszklony, 5-biegowy, tel. 288 50 23 do 15-tej, 288 61 98 po 15-tej. 2778dk

FIAT

KONIMPEX-AUTO

BEZPIECZNY WYBÓR Z PRZYSZŁOŚCIĄ TO FIAT

Teraz:

- ☆ MALUCH do 2488 zł taniej
- ☆ SC do 3000 zł taniej
- ☆ UNO do 2300 zł taniej
- ☆ PUNTO do 3500 zł taniej
- ☆ SIENA do 4000 zł taniej
- ☆ PALIO do 3000 zł taniej
- ☆ BRAVO/A do 3500 zł taniej
- ☆ MAREA do 3500 zł taniej
- ☆ MULTIPLA do 3000 zł taniej

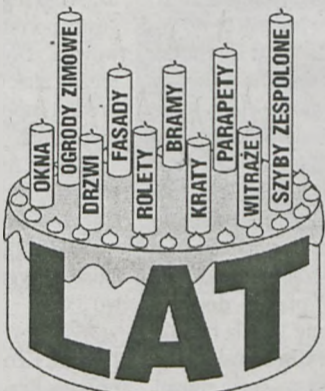
Upusty zawierają dopłaty do korzystnej wyceny

Nie zwlekaj odwiedź nasz Punkt Sprzedaży w Turku, ul. Komunalna 4, tel. 289 19 24

Zapraszamy do reklamy

TUREK, UL 3 MAJA 9, TEL. 278 53 41

FIAT
MAREDI
Biuro Podróży
Lufthansa City Center



LAT

LINDA

W 10-lecie produkcji okien PCV w Lindzie proponujemy Państwu udział w losowaniu 10 atrakcyjnych wycieczek -dniowych do Egiptu oraz 10 osobowego. Promocja trwa 10 miesięcy od 4 maja 2000 roku. Szczegóły i regulamin konkursu w naszych biurach handlowych. Zapraszamy.

Zakład Produkcyjny: 62-730 Dobra, Chrapczew tel./fax (063) 214-13-00
Turek ul. Gorzelniarna 1 tel./fax 214-13-71
Koło ul. Wojciechowskiego 40 tel./fax 272-61-06

Wszystkim, którzy okazali nam współczucie i pomoc w tak trudnych chwilach oraz uczestniczyli w ostatniej drodze

str

Stanisława Kowalczyka

wyrażamy głęboką wdzięczność i podziękowania

Rodzina

11 listopada 2000 r.

www.alfaromeo.com.pl

Po raz pierwszy w Polsce leasing 0% dla Indywidualnych klientów.

Alfa 145 Uroda temperament i... posag.

145
Alfa 146 ceny od 44.350 PLN
156

AS RONDO
Kalisz, ul. Podmiejska 22
tel. salon /062/ 768 73 00
tel. serwis /062/ 768 74 74
infolinia 0800 16 20 41
http://www.rondo.pl

4463/DK

AUTOFAN
IVECO
NEW DAILY - EURO CARGO - DAILY

Części zamienne

tel./fax 062 76 42 919/ 76 02 270
kom. 0602 259 376 8.00 - 20.00
Kalisz, ul. Stawiszyńska 179

3093/541

NOWO OTWARTY ZAKŁAD WULKANIZACYJNY

opony:
- nowe
- używane

Turek, ul. Chopina 28 (obok światła) 4140/DK

WYPOSAŻENIE SKLEPÓW I BIUR

KOŁO

ul. 3 Maja 106
tel/fax 272-37-68
sklep czynny: 10.00 - 18.00
soboty-po uzgodnieniu

3000/DK

Najtańsze w Turku
RADIO TAXI TUR TUREK

Łatwo zapamiętasz kręcisz tylko cztery cyfry

96-61

Czynne całą dobę
Dojazd do klienta na terenie Turku gratis!

DREW-MEX
ZDROJKI LEWE 41c

tel. (063) 289 14 17
tel./fax (063) 214 16 60
tel. kom. 0601 87 26 93

poleca
po **ATRAKCYJNYCH CENACH**

- parapety wewnętrzne i zewnętrzne
- klej do ceramiki firmy "BOLIX"
- ponadto oferujemy:
- panele boazerijne MDF i PCV
- panele podłogowe
- drzwi
- okna PCV
- listwy wykończeniowe

4467/DK

KREDYTY BEZ PORĘCZYCIELI DO 5 TYSIĘCY

TI ART
☎ 289-14-66
Turek, ul. Obwodnica Północna 3a 39307/G

PRO ANIMALS
Turek, ul. Folwarczna 12/2
tel. praca 289 13 31
tel. dom 289 17 83

Zabiegi w zakresie profilaktyki:

- szczepienia ochronne
- odrobaczanie
- zapobieganie rui
- porady w zakresie żywienia, opieki oraz pielęgnacji

w zakresie leczenia:

- leczenie klasyczne
- leczenie homeopatyczne
- zabiegi chirurgiczne

czynne:
poniedziałki - piątki 9⁰⁰ - 12⁰⁰, 15⁰⁰ - 20⁰⁰ soboty 9⁰⁰ - 12⁰⁰

Możliwość wizyt domowych lek. med. wet.

Henryk Bęgień

4319/JG

NAJWIĘKSZY WYBÓR PŁYTEK CERAMICZNYCH W POLSCE
TUREK ul. Konińska 24, tel. (063) 278 44 96
tel./fax (063) 278 44 31

płytomex

10 LAT TRADYCJI

GLAZURA 12⁹⁹/_{+7%} VAT KLEJ ATLAS 25kg 13⁹⁹/_{+7%}

TERAKOTA 16⁹⁹/_{+7%} VAT GRES 23⁹⁹/_{+7%} VAT

ELEWACJA gat I - 27⁹⁹/_{+7%} VAT STYROPIAN FS 15 119⁹⁹/_{+7%} VAT
gat III - 19⁹⁹/_{+7%} VAT

O takich cenach inne sklepy mogą marzyć!

4320/JG

Za wyrazy współczucia, intencje mszalne oraz uczestnictwo w ostatniej drodze

str Kazimierza Sakowskiego

rodzinie, kolegom z postoj TAXI, sąsiadom, znajomym oraz wszystkim, którzy wzięli udział w pogrzebie

żona i córki z rodzinami

2787/dk

Zasłużony awans Tura

Tak w lidze, tak i w pucharze Tur wykazał swą wyższość nad Górnikiem Kłodawa i po raz kolejny było to zasłużone zwycięstwo. Kłodawianie nie mieli wiele do powiedzenia w Turku. Próbowali walczyć, ale więcej piłkarskich atutów na grzaskim boisku (padający deszcz) było po stronie gospodarzy. Tur wygrał z Górnikiem 3:1 i awansował do półfinału Pucharu Polski na szczelbu Okręgu.

Początek spotkania był jednak pomyślny dla gości. W 2 minucie Ignaczak sfaulował przeciwnika przed polem karnym i z rzutu wolnego Wawrzyniak posłał piłkę w samo okienko bramki strzeżonej przez Delwę. Wyrównanie padło sześć minut później. Celny strzał Boczkowskiego zdołał wybronić Majewski, ale wobec dobitki Kanclerowicza był już bezradny. Wyrażna przewaga Tura zaznaczyła się od 30 minuty spotkania. Jeszcze przed przerwą dwukrotnie bramkarza Górnika ratowała poprzeczka po strzałach Kupańskiego (głową) i Szczęsnego. W 61 i 65 minucie swoich szans nie wykorzystał Lisik. Najpierw uderzył głową najgorzej jak mógł. Za drugim razem przymerzył celnie, ale Majewski nie dał się zaskoczyć. Tur dyktując warunki gry osiągnął wreszcie swój cel w 68 minucie. Uderzona przez Boczkowskiego piłka odbiła się od obrońcy i trafiła do Szczęsnego,

który skorzystał z prezentu i wykorzystał go bezlitośnie. Kłodawianie odpowiedzieli groźną akcją przeprowadzoną prawą stroną boiska. Podanie Włodarskiego próbował zamienić na bramkę Wawrzyniak, ale będąc mocno naciskany posłał piłę obok słupka. Trzecia bramka dla Tura padła po pięknej akcji rozegranej z pierwszej piłki w polu karnym między Donartem i Boczkowskim. Zakończył ją celnym strzałem Kanclerowicz. Ostatni mecz Tura w drugim tysiącleciu i w tym stuleciu odnotowujemy zwycięstwem 3:1. Ciekawe, ile oczekamy na pierwsze w następnym.

W półfinałach Pucharu Polski na szczelbu Okręgu obok Tura grać będzie Sokół Kleczew (pokonał LKS Ślesin 1:0), Victoria Września i Aluminium Konin. Oba te kluby miały wolny los. Mecze półfinałowe odbędą się 5 marca 2001r. **WIS**

Gole: 0:1 Wawrzyniak (2') 1:1 Kanclerowicz (8') 1:2 Szczęsny (68') 1:3 Kanclerowicz (75')

Tur: Delwo – Ignaczak, Marzyński, Kupański, Witkowski (63' Kasperkiewicz), Pańczyk, Boczkowski, S. Śluga, I. Szczęsny (83'R. Pietraszek), Lisik (67'Donart), Kanclerowicz

Trenerskie opinie
W. Mielczarek (Górnik): - Moim zdaniem pierwszy gol dla

Tura padł z pozycji spalonej. Gdybyśmy go nie stracili, to mogło być różnie. Gdy się prowadzi, gra jest całkiem inna. Do przerwy walka była wyrównana, a po zmianie osłabiliśmy. Zwłaszcza juniorzy nie wytrzymali kondycyjnie. Ta część meczu należała zdecydowanie do Tura, który wygrał zasłużenie. W tym spotkaniu było widać, że obie drużyny są już w okresie roztrenowania.

A. Grębosz (Tur): - Dopóki rywal czuł, że może coś zwojować, to próbował walczyć. Tur rozegrał niezły mecz, przeważając technicznie i taktycznie. Chłopcy dużo pograli piłką i to jest to, co mnie interesuje. Chcę wykorzystać potencjał zawodników i preferować ofensywną piłkę. Z tyłu zaczniemy grać w linii i w tym meczu, eksperymentalnie grałiśmy na spalone. Parę razy się nie udało, ale na to trzeba czasu, żeby to zgrać. Nareszcie z dobrej strony pokazał mi się Kanclerowicz. Nie czekał na piłkę, wychodził na pozycje i strzelił dwie bramki. Co do Witkowskiego, to jego największym mankamentem jest brak regularnego treningu z zespołem. Raz w tygodniu, to za mało. To on musi się dopasować do zespołu, a nie odwrotnie. Szkoda, że znowu urazu doznał Szczęsny, którego widzę w podstawowym składzie.

MECZ W LICZBACH

	Tur	Górnik
Strzały celne	11	2
Strzały niecelne	10	2
Rzuty różne	4	1
Żółte kartki	0	1

SZACHY

W ramach Ogólnopolskiego Festiwalu Szachowego, który odbędzie się w dniach 16-17 grudnia 2000 roku w klubie „Barbórka”, rozegrane zostaną Mistrzostwa Polski Pracowników Samorządowych oraz Otwarte Mistrzostwa Powiatu w szachach szybkich. Jego organizatorami są: Starostwo Powiatowe i Turkowskie Towarzystwo Szachowe „Tęcza”.

Tysiąc dla zwycięzcy

Festiwal ma duże szanse powodzenia z dwóch powodów. Po pierwsze pula nagród wyniesie według naszych wyliczeń co najmniej 6 tys. zł. Po drugie w skład Komitetu Honorowego weszły tak znane osobistości jak: Tomasz Szyszko - Minister Łączności, Tadeusz Tomaszewski - przewodniczący sejmowej komisji kultury fizycznej i turystyki, posłowie Antoni Tycza, Ireneusz Niewiarowski i Mirosław Marczewski, senatorowie Marek Waszkowiak i Ryszard Sławiński, wojewoda Stanisław Tamm, Stefan Mikołajczak - marszałek województwa wielkopolskiego, Stanisław Łobaziewicz - prezes Polskiego Związku Szachowego i Mirosław Broniszewski - starosta turecki. Honorowy Komitet Organizacyjny tworzy grupa dyrektorów i właścicieli jednych z największych przedsiębiorstw w powiecie tureckim: Zdzisław Czapla - KWB Adamów S.A., Jan i Marian Miller - „Stolturn”, Marian Kowalczyk - „Sintur”, Andrzej Oplątek - „Andrewex”, Zdzisław Krzesiński - „Linda”. Z pewnością pieniądze i znane nazwiska przyciągną do Turku wielu znanych szachistów.

Dodatkowymi atrakcjami Festiwalu będą: Turniej VIP-ów oraz symulacja z arcymistrzem, którego nazwiska jeszcze nie ujawniono. Prawo startu w Mistrzostwach Polski mają: radni gmin, miast, powiatów i województw; pracownicy urzędów samorządowych; pracownicy jednostek organizacyjnych podległych samorządowi. Warunkiem ich uczestnictwa jest wpisowe w wysokości 10 zł. Mistrzostwa Powiatu otwarte są dla wszystkich chętnych, bez względu na wiek i prezentowany poziom. Tutaj wpisowe jest zróżnicowane. Dla seniorów wynosi 15 zł, juniorów i kobiet 10 zł, a członków TTSz. „Tęcza” 5 zł.

Zwycięzca Mistrzostw Polski otrzyma w nagrodę 1000 zł, a najlepsza szachistka 300 zł. Tyle samo dostanie najlepszy amator (zawodnik do II kat. włącznie). Prowadzona też będzie klasyfikacja drużynowa (trzech zawodników max. szczebla powiatowego). Nagrodą będzie Puchar Prezesa PZSzach. Mistrz powiatu zadowolony będzie musiał kwota 600 zł. Oprócz niego nagrody pieniężne uzyska jeszcze pięciu najlepszych szachistów. Przewidziano również szereg nagród dodatkowych. (art)

Mistrzostwa niespodzianek

Z okazji „Dnia Energetyka” odbyły się II mistrzostwa w warcaby pracowników Elektrowni „Adamów” i spółek zależnych, zorganizowane przez TKKF „Elektron”. W tym roku tytuł najlepszego warcabisty wywalczył Stanisław Felisiak.



Rozgrywane w klubie „Energetyk” mistrzostwa rozpoczęły się pojedynkami pucharowymi, które wyłoniły czwórkę finalistów spośród 32 uczestników. W ścisłym finale grało już każdy z każdym (mecz składał się z trzech partii). W gronie faworytów wymieniany był Lech Kołodziejski (broniący tytułu) i Władysław Czekala (ubiegłoroczny mistrz miasta). Tymczasem „czarnym koniem” okazał się Stanisław Felisiak, który na dobry początek zremisował z Czekalą 1,5:1,5. W drugim meczu zwyciężył Kołodziejskiego 2,5:0,5. Pierwsze miejsce zapewnił sobie wygraną z Wiesławem Zielińskim 3:0 i jako jedyny

zakończył mistrzostwa bez porażki. Ostatni mecz turnieju pomiędzy Czekalą i Kołodziejskim decydował o tym, kto będzie drugi. Z tego pojedynku zwycięsko wyszedł Czekala, pokonując przeciwnika 2:1. Szanse na wygranie całego turnieju pozabawiła go dość niespodziewana przegrana z Zielińskim 1:2.

Fundatorem nagród rzeczowych dla czwórki finalistów była spółka ASPAK – Dział Socjalny. **WIS**

Końcowa kolejność

1. Stanisław Felisiak 7 pkt.
2. Władysław Czekala 5,5 pkt.
3. Lech Kołodziejski 4 pkt.
4. Wiesław Zieliński 2,5 pkt.

Zryw Przykona – Astra Krotoszyn 3:2 (25:22, 20:25, 24:26, 25:14, 15:13)

Siatkarze Zrywu wygrywając u siebie z Astrą 3:2 zrewanżowali się za porażkę poniesioną w Krotoszynie 1:3. Oba zespoły przewożą w tabeli grupy „A”, mając tę samą ilość punktów i stosunek setów. W najbliższą sobotę odbędzie się ostatnia kolejka, w której Astra gościć będzie Polanina Strzałkowo, a Zryw zagra z Kanią w Gostyniu.

Do meczu z Astrą drużyna Zrywu przystąpiła wzmocniona Przemysławem Janikiem, byłym siatkarzem Tura Turek, którego ostatnim klubem był V.C. Politechnika Poznań. Gospodarzom tylko zwycięstwo pozwalało zachować szansę w walce o pierwsze miejsce w końcowej klasyfikacji. Goście „urwali” jednak dwa sety, które dla nich mogą okazać się bardzo cenne.

Pierwszą partię meczu Zryw wgrał minimalną różnicą punktową (25:23), ale dobry okres gry od początku drugiego seta dawał nadzieję, że i on za-

Udany rewanż

kończy się zwycięstwem. Astra przegrywając 13:6 zdobyła jednak pięć punktów pod rząd. Przy remisie 20:20 powtórzyła tę serię i wygrała tę odsłonę różnicą pięciu punktów. Podbudowani siatkarze z Krotoszyna walczy w trzecim secie, przeważając cały czas dwoma punktami. W samej końcówce Zryw dochodzi na 24:24, by przegrać kolejne dwie piłki. Po 20 minutach walki trzeci set kończy się sukcesem gości. Dopiero w czwartej partii gospodarze górują od początku do końca, wygrywając 25:14. W piątym, decydującym secie przy stanie 1:4 dla rywala za Józwiaka wchodzi Chęćlewski. Dobrą zagrywką sprawia, że Zryw znowu zaczyna grać skutecznie i obejmuje prowadzenie 7:4. Gdy gospodarze pro-

wadzili już 14:9, Grzegorz Wiertelwski grający trener i kapitan gości prosi o czas. Od tego momentu Astra odrobiła straty punkt po punkcie. Robi się „nerwowka”. Dopiero przy stanie 14:13 skuteczny atak Chęćlewskiego kończy break i zapewnia zwycięstwo w całym meczu 3:2.

Zryw: Andrzejak, Józwiak, A. Malczewski, Kmieciewski, Janik, Grobicka, Chęćlewski, Ciecierski, Borycki.

W drugim meczu tej grupy, Kania Gostyń wygrała z Polaninem Strzałkowo 3:0. **WIS**

TABELA

1. Astra Krotoszyn	5	8	12:8
2. Zryw Przykona	5	8	12:8
3. Kania Gostyń	5	8	10:8
4. Polanin Strzałkowo	5	6	4:14

Sztafety z Turku bezkonkurencyjne

W Koninie odbyły się zawody rejonowe w pływaniu sztafet szkół podstawowych i gimnazjów w ramach Igrzysk Młodzieży Szkolnej. Zwycięzcy tych zawodów wezmą udział w finale wojewódzkim.

Szkoły podstawowe

W szkołach podstawowych wśród dziewcząt (8x25m) najlepsza okazała się SP 5 Turek, która wygrała z czasem 2.57,43. (Alicja Kozłowska, Pamela Woźniak, Marta Ignaczak, Daria Kłyśiak, Anita Spendowska, Aleksandra Frątczak, Marlena Oblizajek, Julita Kozłowska, Magdalena Górska, Paulina Kałowska, Agnieszka Sochacka).

Kolejne dwa miejsca również przypadły w udziale naszym sztafetom. Druga była SP 2 (3.02,00), a trzecia SP 4 (3.14,19). Czwarte miejsce – SP 12 Konin (3.17,28), piąte – SP 3 Konin (3.17,69).

Rywalizację chłopców (8x25m) wygrała SP 2 Turek z rezultatem 2.41,91. (Adrian Skopiński, Mateusz Foryński, Bartosz Wojciechowski, Michał Dziama, Bartosz Bocian, Jakub Koszada, Jakub Szczepaniak, Mateusz Dutkiewicz).

Tutaj również kolejne dwa miejsca wywalczyły sztafety z Turku. Drugie zajęła SP 5 (2.46,56), trzecie – SP 1 (2.46,62). Czwarta była SP 12 Konin (3.02,28), piąta – SP 9 Konin (3.13,71).

Finał wojewódzki odbędzie się 19 grudnia br.

Gimnazja

Wśród dziewcząt wystartowały trzy sztafety (10x25), w tym dwie z Turku i one walczyły o pierwsze miejsce. Wygrały dziewczęta z Gimnazjum nr 1 z czasem 3.05,78. (Magdalena Kostrzyńska, Patrycja Pacholska, Justyna Spendowska, Majka Stefaniak, Jo-

anna Kurc, Marta Dominiak, Martyna Kąciak, Katarzyna Pelczynska, Agnieszka Łęgosz, Karolina Adamek, Marta Bartczak, Magdalena Marszałkowska).

Drugie na mecie Gimnazjum nr 2 osiągnęło rezultat 3.15,19 i wyprzedziło Gimnazjum nr 6 z Konina (3.22,25).

W sztafetach chłopców (10x25m) również triumfowało Gimnazjum nr 1 z Turku z rezultatem 2.36,94. (Andrzej Frątczak, Mateusz Jafra, Piotr Walentek, Damian Czekalski, Konrad Roslaniec, Jan Darnos, Jan Krzese, Marcin Grzesiak, Rafał Ziewiński, Tomasz Malczewski, Dariusz Cichomski).

Drugie miejsce zajęło Gimnazjum nr 5 z Konina (2.39,12). Na trzecim miejscu przyplynie chłopcy z Gimnazjum nr 2 w Turku (2.39,19), którzy przegrali z Koninem zaledwie o 0,01 sekundy.

Finał wojewódzki odbędzie się 12 grudnia br. **WIS**

URODZINY

Kocham świat
Bo dał mi Ciebie
Kocham Ciebie
Bo dałaś mi siebie
Z okazji urodzin
Mariuszowi - Anka

Niech te życzenia dobiegną do celu
niech będą pierwsze wśród życzeń wielu
życzymy Ci samych przyjemnych wrażeń
spełnienia w sercu najszlachetniejszych marzeń
Z okazji urodzin kochanej mamie

Kazimierze Staszak
wszystkiego najlepszego, zdrowia, szczęścia pociechy z wnuka

życzy cała rodzina

Z okazji urodzin
Przemysława Dymkowskiego

z głębi serca płyną życzenia: pogodnych, szczęśliwych pełnych ciepła dni, radości i spełnienia marzeń przesyłają rodzice

Szanuj swój młodości czas bo młodość kwitnie tylko raz potem w sen się obraca i nigdy już nie wraca
Wszelkiej pomyślności
Z okazji 18-tych urodzin kochanej córce

Ani Gibasiewicz z Żeronic
życzą rodzice i brat Tomek

IMIENINY

Jest w roku jeden taki dzień
A jest to dzień, w którym
Troski idą w cień
Więc z okazji tego dnia
Posłuchaj co życzą Ci ja:
dużo szczęścia, radości,
powodzenia w życiu i miłości,
jak najwięcej pięknych wrażeń
i spełnienia wszystkich marzeń

Andrzejowi Kowalskiemu
wszystkiego najlepszego

życzy Madzia

W każdej chwili i godzinie
Niech Ci życie słodko płynie
Niech Cię dobry los obdarzy
Wszystkim o czym tylko marzysz

Z okazji imienin
Zdzisławowi Ciszewskiemu

najlepsze życzenia
składa chrześniaczka
Agnieszka Janeczka

W dniu Twych imienin
każdego roku o tej samej porze

każdy Ci życzy co tylko może i my chcielibyśmy skorzystać z tej sposobności
życzymy Ci szczęścia i dużo radości,
to o czym marzysz by spełniło a to co kochasz by Twoje było

Z okazji imienin
Katarzynie Łani

moc gorących życzeń
przesyła brat
Janusz z żoną

W dniu imienin kochanej mamie
Barbarze Marciniak
najserdeczniejsze życzenia
dużo zdrowia i długich lat życia

życzy syn Mateusz z rodzeństwem



VIDEO HITY

KUMPEL DO BICIA



Reż. Ron Shelton.
Wyk. Woody Harrelson, Antonio Banderas, Lolita Davidovich, Lucy Liu, Tom Sizemore, Robert Wagner, Richard Masur

Dwóch zaprzyjaźnionych z sobą nienajmłodszych już bokserów wagi średniej z Los Angeles otrzymuje niespodziewany telefon, wzywający ich do stawienia się na walkę w Las Vegas. Przyjaciele mają zastąpić innego pięściarza, wytypowanego przednio do stoczenia pojedynku poprzedzającego występ Mike'a Tysona. Nie namyślając się długo (w grę wchodzi 50 tysięcy dolarów na łebka) przyjaciele wsiadają w samochód przyjaciółki jednego z nich i w jej towarzystwie podążają na krwawy bój.

MISJA NA MARSA

Reż. Brian De Palma.
Wyk. Gary Sinise, Tim Robbins, Don Cheadle, Connie Nielsen, Jeny O'Connell, Kim Delaney, Elise Neal.

Jest rok 2020. NASA wysłała na Marsa pierwszą dziejach misję załogową, która jednakże kończy się niepowodzeniem - w wyniku gwałtownej burzy piaskowej giną wszyscy z wyjątkiem dowódcy. Na pomoc zostaje wystrzelona misja ratunkowa, która dociera na Czerwoną Planetę po prawie sześciu miesiącach lotu. Tam jej członkowie będą mieli do wyboru albo bezpieczny powrót z ocalonym dowódcą pierwszej wyprawy, albo... głębień tajemnicy dziwacznej konstrukcji.



VIDEO HIT

WYPOŻYCZALNIA KASET VIDEO I PŁYT DVD

Turek, ul. Kączkowskiego 12, tel. 214 11 86
os. Wyzwolenia 1, tel. 278 04 56, czynne 12⁰⁰ - 20⁰⁰

Kupon konkursowy

"Władysław Reymont - twórca i dzieło" - ciąg dalszy

Pytanie 2: W którym roku Władysław Reymont otrzymał Nagrodę Nobla?

Odpowiedź:

Imię i nazwisko

adres

Kupon należy dostarczyć do Miejskiej i Powiatowej Biblioteki Publicznej, ul. Piłsudskiego 1 lub do Redakcji "Echo Turku", ul. 3 Maja 9.

OFERTY PRACY

Oferty pracy na dzień 24.11.2000 r.

1. Kucharz - 1 osoba
2. Kelner - 1 osoba
3. Kierowca kat. C, E (obsługa wózka widłowego) - 1 osoba
4. Kierowca kat. D (wyszkolenie średnie, tel. 278 47 50) - 1 osoba
5. Informatyk - serwisant - 1 osoba

Dodatkowych informacji dotyczących ofert pracy udzielają pracownicy PUP w Turku, ul. Komunalna 6, pok. 6, tel. 278 56 46 wew. 314.

Jednocześnie Powiatowy Urząd Pracy w Turku oświadcza, że w/w oferty ze względu na termin druku i kolportażu prasy mogą ulec zmianie lub dezaktualizacji.

Osoby bezrobotne spełniające w/w kryteria w celu otrzymania skierowania do pracy i uzyskania dodatkowych informacji winny zgłaszać się do Powiatowego Urzędu Pracy w Turku, ul. Komunalna 6, pokój nr 6.

Informujemy również PRACODAWCÓW o obowiązku bieżącego zgłaszania wszystkich wolnych miejsc pracy zgodnie z art. 12 ust. 3. Ustawy o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu z dnia 14 grudnia 1994 roku (Dz. U. Nr 47, po. 211 z późniejszymi zmianami) telefonicznie lub na piśmie do Powiatowego Urzędu Pracy w Turku, ul. Komunalna 6, pokój nr 6, tel. 278 56 46 wew. 314.

KINO TUR

01-04.12, godz. 17.00
DROGA DO ELDORADO

USA b/o

Reż. Don Faul i Eric „Bibo” Bergeron.
Animowany. Dwaj przyjaciele, Tulio i Miguel, drobni kanciarze z XVI-wiecznej Hiszpanii, wygrali w kości mapę wskazującą drogę do Eldorado złotego miasta. Wyruszają w podróż i docierają do mitycznej krainy. Najwyższy Kapłan Eldorado postanawia wykorzystać sytuację do przejęcia władzy w mieście ogłasza więc Tulia i Miguela bogami, mając nadzieję, że pomogą mu oni w obaleniu dobrodusznego i mądrego Wodza.
Czas projekcji 90 min.

01-04.12, godz. 19.00

SEKTA

USA 15 I

Reż. Rob Cohen. Wyk. Jeshua Jackson, Paul Walker, Hill Harper, William Petersen, Craig T. Nelson i inni.

Uczeń college'u marzy o zdobyciu serca koleżanki, która pochodzi z bogatej rodziny. On jednak nie jest potentatem finansowym. Nie wie nawet, czy będzie mógł pozwolić sobie na studiowanie wymarzonego prawa. Gdy więc zostaje przyjęty w poczet Członek elitarnego stowarzyszenia, bardzo się cieszy, zwłaszcza że na jego konto wpływa 20 tys. dolarów. Chłopak nie spodziewa się, że prawdziwe problemy zaczną się dla niego dopiero teraz ...
Czas projekcji 95 min.

INFORMATOR

APTEKI - dyżur nocny

25-28.11.2000 - „Steffarm” ul. Składowkowskiego 1, tel. 278-50-22
29.11-1.12.2000 - Apteka Os. Wyzwolenia 2a, tel. 278-28-08

Punkty pomocy medycznej

Gabinet zabiegowy: - „Medyk”, ul. Armii Krajowej 3, czynny: pn-pt od 8⁰⁰ do 18⁰⁰, sb-nd od 8⁰⁰ do 9⁰⁰ i od 17⁰⁰ do 18⁰⁰, tel. 278 44 73
- „Medicus”, ul. Łąkowa 4, czynny: pn-pt od 8⁰⁰ do 19⁰⁰, sb-nd od 9⁰⁰ do 11⁰⁰ i od 17⁰⁰ do 19⁰⁰, tel. 278 44 40 lub 278 45 50 wew. 346
Poradnia ogólna i dziecięca: - „Medyk”, ul. Armii Krajowej 3, czynna: pn-pt od 8⁰⁰ do 18⁰⁰, tel. 278 44 73
- „Medicus”, ul. Łąkowa 4, czynna: pn-pt od 8⁰⁰ do 18⁰⁰, tel. 278 44 40 (ogólna), tel. 278 42 74 (dziecięca)

Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna: ul. Kościuszki, tel. 278 50 73

Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Dobrej, tel. 279 93 03

Pogotowia

Ciepłownicze: ul. Wyszynskiego 10, tel. 278 41 78
Energetyczne: ul. Gómicza, 14 tel. 278 42 20
Gazowe: ul. Polna, 4 tel. 992
Policyjne: ul. Legionów Polskich, tel. 997
Straż Pożarna: tel. 998
Pogotowie Ratunkowe: tel. 999

Kościół

Parafia Rzymskokatolicka Najświętszego Serca Pana Jezusa
Msze święte: godz. 7.00, 8.30, 10.00, 11.30, 13.00, 18.00

Parafia Rzymskokatolicka Świętej Barbary
Msze święte: godz. 8.00, 10.00, 11.30, 13.00, 16.00, 19.00

Parafia p.w. Matki Bożej Fatimskiej
Msze święte: godz. 8.00, 10.00, 12.00

Kościół Ewangelicki, Turek, ul. 3-Maja
nabożeństwa w pierwsze i trzecie niedziele miesiąca o godz. 15.00

RADIO KONIN TOP 30

notowanie nr 365 z dnia 27.11.2000 roku

LP	UB. TYDZ	IL. TYG	WYKONAWCA/TYTUL
1	1	9	SONIQUE - „SKY”
2	3	5	BACKSTREET BOYS - „SHAPE OF MY HEART”
3	2	10	POINT BREAK - „YOU”
4	4	15	ATC - „AROUND THE WORLD”
5	8	7	VANESSA AMAROSSII / „ABSOLUTELY - EVERYBODY”
6	15	3	ANITA LIPNICKA - „JESTEM POWIETRZEM”
7	6	14	BAJEM - „SZKLANKA WODY”
8	10	6	ATB & YORK - „THE FIELDS OF LOVE”
9	19	5	DARUDE - „SANDSTORM”
10	12	3	ENRIQUE IGLESIAS / „SAD EYES”

PROPOZYCJE:

1. MARQUE - „ELECTRIC LADY”
2. GRAIG DAVID - „WALKIN AWAY”
3. JENNIFER LOPEZ - „LOVE DON'T COST A THAING”
4. EMINEM - „STAN”

WWW.SHYMEK@KONIN.LM.PL-GLOSZY*POZDROWIENIA

WYDAWCA: Wydawnictwo Przegląd Koniński sp. z o.o.

REDAKTOR NACZELNY: Andrzej Jarek
REDAGUJE ZESPÓŁ: Anna Zawadka (z-ca redaktora naczelnego), Daria Kopczyk, Andrzej R. Tyczyno, Wiesław Klecha oraz współpracownicy: Zbigniew Bartosik, Katarzyna Czapla, Paweł Grabara, Beata Grzelka, Iwona Kincał, Karol Kurz, Stella Perlich, Karol Szczeciński.
KIEROWNIK DZIAŁU REKLAMY I KOLPORTAŻU:

Piotr Paździor, tel. 0601 758 289
SPECJALIŚCI D/S REKLAMY: Joanna Gawrońska, Daniel Kąciak
BIURO OGŁOSZEŃ: Turek, ul. 3-Maja 9 (1-piętro), tel. 278 53 41

Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów i poprawek w nadsyłanych tekstach. Materiałów nie zamawianych nie zwracamy. Za treść ogłoszeń nie odpowiadamy.
DRUK: Polska Presse sp. z o.o., Oddział Prasa Poznańska, 62-080 Tarnowo Podgórne, ul. Wierzbowa 19
NIP 665-23-66-747, ISSN 1232-1052, INDEX 357596



Redakcja

ul. 3 Maja 9, 62-700 Turek

tel./fax (0-63) 289 18 88

tel. (0-63) 278 53 41

e-mail: echo_turku@turek.net.pl

**PRODUKCJA
HANDEL
USŁUGI
SŁUŻBA ZDROWIA**

INFORMACJA

ZŁOTA LINIA
94-34

Ach, co to był za ślub



MAGDALENA AST z Turku i **DARIUSZ FILIPOWICZ** z Wrzącej (gm. Turek). Magdalena i Dariusz małżeństwo zawarli w sobotę, 25 listopada w kościele św. Barbary w Turku. Przyjęcie weselne dla 90 gości zorganizowano w sali bankietowej Spółdzielni Remontowo-Budowlanej. Młodzi znają się 9 lat.

Życie jest piękne, gdy żyć się umie

Gdy jedno serce drugie rozumie

Gdy można kochać

Jawnie – nie skrycie

I być kochanym

Przez całe życie

Takiego życia dla pani

Magdaleny Ast i jej męża

życzy klasa II a Publicznego Gimnazjum w Żukach



AGNIESZKA MAJDAŃSKA i **TOMASZ CZEKAŁIK**. Oboje są z Turku. Agnieszka i Tomasz sakramentalne "Tak" powiedzieli 25 listopada w kościele NSPJ w Turku. Przyjęcie weselne dla 80 gości odbyło się w sali OSP w Turkowicach. Młodzi są parą od sześciu lat.

ALEKSANDRA DERUCKA i **MACIEJ KUBIAK** z Turku. Młodzi są parą od blisko roku. Małżeństwo zawarli w sobotę, 25 listopada w kościele św. Barbary w Turku. Rodzice państwa młodych przyjęcie weselne dla 80 gości odbyło się w sali bankietowej na ul. Dobrskiej.

ZŁOTE GODY



23 listopada br w Urzędzie Stanu Cywilnego w Turku burmistrz miasta Marian Mirosław Marczewski wręczył medale „Za długoletnie pożycie małżeńskie” trzem parom małżeńskim. Medale te, przyznane przez Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej Aleksandra Kwaśniewskiego, otrzymali Państwo Wiktor i Józef Ciepłuchowie, Zofia i Tadeusz Kubiakowie oraz Emilia i Stanisław Rosiakowie.

powiatowe niemowlaki



ŻANETA MICHALAK
córka Jolanty i Mariusza
ur. 25 października, godz. 11.25
wazyła 3350g, mierzyła 53cm



PATRYCJA MISIAK
córka Agnieszki i Romana
ur. 29 października, godz. 7.30
wazyła 3180g, mierzyła 54cm



WIKTORIA WESÓŁOWSKA
córka Agnieszki i Andrzeja
ur. 27 października, godz. 9.30
wazyła 3900g, mierzyła 57cm



NATALIA GOŚLIŃSKA
córka Katarzyny i Tomasza
ur. 24 października, godz. 22.45
wazyła 3340g, mierzyła 54cm



JULIA WALCZYKOWSKA
córka Anny i Wojciecha
ur. 29 października, godz. 18.55
wazyła 3550g, mierzyła 54cm



SANDRA CHOJNACKA
córka Anny i Pawła
ur. 25 października, godz. 12.50
wazyła 3200g, mierzyła 53cm



DARIA PYZIAK
córka Agnieszki i Waldemara
ur. 13 listopada, godz. 5.45
wazyła 3900g, mierzyła 55cm



DOMINIKA
córki Barbary i Janusza Przybylak
ur. 11 listopada, godz. 13.22
wazyła 2300g, mierzyła 49cm



MONIKA
ur. 11 listopada, godz. 13.20
wazyła 2750g, mierzyła 53cm

USC informuje

URODZENIA

Patrycja Jalkiewicz, Bartosz Piotr Łysiak, Julita Ewa Guziak, Adam Maciejewski, Michał Jan Kutkowski, Szymon Mikołaj Radzik, Maja Kosmowska, Gabriela Agata Brzęcka, Justyna Orlińska, Adam Józef Kowalczyk, Daria Agnieszka Pyziak, Magdalena Stanisławska, Marcin Marek i Mariusz Marek Bonikowscy, Joanna Szewczyk

ŚLUBY

Dobra: Anna Janiak i Zdzisław Kaźmierczak

ZGONY

Dobra: Kazimierz Szymczak, Adam Olas
Malanów: Teodora Koralewska
Tuliszaków: Leon Rusek, Helena Łaszczewska, Antoni Michalski
Turek: Stanisław Kowalczyk, Mirosław Wciórka, Zofia Buda, Kazimiera Suleja, Kazimierz Sakowski, Stefan Kędziński

STOLTUR s.c. zai. 1898 r.
JAN & MARIAN MILLER Turek, ul. Kolska Szosa 38 r.
Zakład Usług Pogrzebowych
CENY PRODUCENTA
całodobowo: tel. (063) 289 17 37
godz. 7.00 - 15.00: tel. (063) 278 56 53 w. 30, 31
tel. (063) 278 47 22 w. 30, 31

W. Papierska M. Piątek
USŁUGI POGRZEBOWE
Dyżur całodobowy: TUREK
tel. (063) 278 41 25 ul. Legionów Polskich 1/45
(0601) 87 16 90 oraz ul. Poduchowne 16 w godz. 8.00 - 15.00